



M4CRO
SMARTWATCH

MANUALE UTENTE - ITA

LEGGERE ATTENTAMENTE E CONSERVARE

TECHMADE SRL

Codice Prodotto: TM-MACRO

Rif./F.C.: GV68

V. Firmware: M4_V1.0_B_QS_1908021719

Descrizione: Smartwatch

Trademark: Techmade Srl

Tutte le serie di test essenziali sono state eseguite ed il summenzionato prodotto è conforme a tutti i requisiti dettati dalla legge. Questo dispositivo è conforme ai requisiti essenziali e alle altre pertinenti disposizioni della Direttiva RED 2014/53/EU.

Tutte le serie di test radio essenziali sono state eseguite.

Limiti nell'uso previsto o nell'uso improprio prevedibile

1. Non smontare il dispositivo. Se è necessaria una riparazione, rivolgersi a un centro di vendita o centro autorizzato di assistenza più vicino (per maggiori informazioni scrivere all'indirizzo assistenza@techmade.eu).
2. È consigliato tenere lontano da apparecchiature elettriche.
3. Non sottoporre l'apparecchio a scosse, urti o vibrazioni.
4. Tenere lontano da fonti di calore (es. termosifoni o cucine).
5. Non afferrare il dispositivo con le mani bagnate mentre è in carica. Ciò potrebbe provocare scosse elettriche o danneggiare

seriamente l'apparecchio.

6. Nell'eventualità di un'immersione in acqua salata, risciacquare immediatamente con acqua dolce per evitare eventuali danni. Pertanto sconsigliamo di immergere, quando possibile, il dispositivo in acqua salata per evitare danni alle componenti metalliche (cassa, fibbia, etc) dovute agli agenti corrosivi contenuti in essa.

7. Se il dispositivo cade o viene urtato, le protezioni contro l'acqua potrebbero danneggiarsi.

8. Non ricaricare il dispositivo vicino a materiali infiammabili, che potrebbero prendere fuoco a causa del calore sviluppato.

9. Tenere cura della presa/attacco per la carica della batteria. La batteria può essere ricaricata centinaia di volte prima che sia necessario sostituirla.

10. TECHMADE non è responsabile per i problemi di prestazione causati dalle applicazioni di fornitori diversi da TECHMADE.

11. Non modificare in alcun modo il prodotto. TECHMADE non è responsabile per i problemi di prestazione o incompatibilità causati dalla modifica delle impostazioni di registro o del software del sistema operativo. Il tentativo di personalizzare il sistema operativo potrebbe causare il malfunzionamento del prodotto o delle applicazioni.

12. Questo prodotto non è un giocattolo. Tenerlo fuori dalla portata dei bambini e degli animali domestici. Prodotto composto da piccole parti. Se ingerite potrebbero provocare pericolo di soffocamento.

13. Rischio di esplosione se la batteria viene sostituita con un tipo errato.
14. Non gettare la batteria nel fuoco o in un forno caldo, né schiacciare o tagliare meccanicamente una batteria. Pericolo esplosione.
15. Non lasciare la batteria in un ambiente circostante a temperatura estremamente elevata o una pressione dell'aria estremamente bassa. Pericolo di un'esplosione o la fuoriuscita di liquidi o gas infiammabili. Non utilizzare in condizioni di bassa pressione atmosferica ad alta quota o a temperature estremamente alte o basse.

Identificazione delle caratteristiche del personale che userà la macchina (fisiche, competenza) e livello di addestramento richiesto per gli utilizzatori

Nessuna formazione particolare per l'utilizzo.
Leggere il libretto di istruzioni.

Garanzia del prodotto

Garanzia di 24 mesi per consumatore finale e 12 mesi per operatore professionale. L'apertura o il tentativo di aprire il prodotto annulla la garanzia e potrebbe costituire un pericolo per la sicurezza.

Relative alla sicurezza

RF output: -1.78dB

Banda di frequenza: 2402-2480MHz

Max Freq.: 6dB (4mW)

Maneggiare il dispositivo con delicatezza.
Proteggere il dispositivo da urti e cadute.

Ambientali (temperatura, umidità)

Temperature di lavoro:

-10°C~40°C/14°F~104°F

Umidità:0~100%

Livello di pulizia

Utilizzare un panno morbido e asciutto. Non utilizzare alcool o altre soluzioni detergenti.

Ricarica batteria

Per caricare la batteria, utilizzare unicamente il cavo. Non cercare di pulire l'unità con solventi chimici, potreste danneggiare la finitura. Strofinare con un panno pulito e asciutto o leggermente inumidito.

Waterproof

Il dispositivo è un dispositivo water resistant, il che significa che è a prova di pioggia e a prova di spruzzi e può reggere anche l'allenamento più audace. Se un dispositivo ha un grado di resistenza IP68 significa che:

IP6X- Resistente alla Polvere. E' protetto completamente dall'ingresso della polvere.

IPX8- Protezione dall'Acqua: Possibile l'immersione in acqua dolce fino a 1,5/2 metri di profondità. È sigillato e resistente all'ingresso di acqua dolce per un periodo limitato (Max 30 minuti) di immersione. Poiché nella specifica IP68 le caratteristiche possono variare, è bene accertarsi di quanto indicato da ogni produttore.

Asciugatura

Non tentare di asciugare il prodotto utilizzando

un forno a micro onde, forno tradizionale o un asciugacapelli. Utilizzare un panno asciutto o un detergente leggero.

Istruzioni RAEE

La direttiva europea 2012/19/UE sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE) prevede che questi apparecchi non debbano essere smaltiti nel normale flusso dei rifiuti solidi urbani, ma che vengano raccolti separatamente per ottimizzare il flusso di recupero e riciclaggio dei materiali che li compongono ed impedire potenziali danni per la salute e per l'ambiente dovuti alla presenza di sostanze potenzialmente pericolose. Il simbolo del bidone sbarrato è riportato su tutti i prodotti per ricordarlo. I rifiuti possono essere conferiti agli appositi centri di raccolta, oppure, possono essere consegnati gratuitamente al distributore all'atto di acquisto di una nuova apparecchiatura equivalente o senza obbligo di un acquisto per le apparecchiature di dimensioni minori di 25cm. Per ulteriori informazioni sulla corretta dismissione di questi apparecchi ci si può rivolgere al servizio pubblico preposto.



RACCOLTA DIFFERENZIATA

SEGUI LE INDICAZIONI DEL TUO COMUNE

Scatola - Carta

PAP 22

Interni - Plastica

EVA 7

Interni - Carta

PAP 22



OTHER



PAP

1. Istruzioni per la ricarica

Collegare il cavo USB per ricaricare lo Smart Watch ad un adattatore AC (non incluso), la corrente di carica consigliata è: DC 5V 0.5A. Poi connettere il connettore magnetico allo smartwatch.

Avviso:

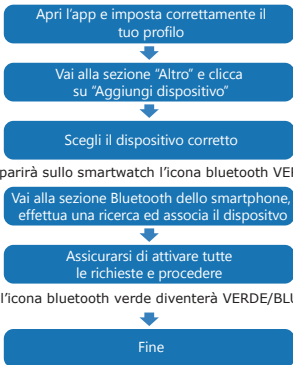
- 1) Posizionare lo smartwatch su di una superficie piatta e stabile durante la carica.
- 2) Dopo aver caricato lo smartwatch, scollegare l'alimentazione. Per evitare di danneggiare il dispositivo, utilizzare gli accessori di ricarica originali forniti.
- 3) Non utilizzare se il cavo di ricarica è danneggiato.
- 4) Scollegare il cavo di ricarica durante la pulizia dello smartwatch, durante un temporale o durante un prolungato periodo di inutilizzo.
- 5) Non tentare di smontare o modificare lo smartwatch e/o il cavo di ricarica.
- 6) Non torcere o pizzicare il cavo di ricarica.
- 7) Non tentare di rimuovere o sostituire la batteria. Le sostanze contenute in questo prodotto e la batteria possono causare danni all'ambiente o alla salute. Si prega di smaltirlo correttamente.

2. Scaricare l'app

Eseguire una scansione del seguente QR code per scaricare l'app:



3. Connessione Bluetooth



Note:

- Prima di connettere il dispositivo, assicurarsi che la batteria sia completamente carica, e che il Bluetooth dello smartphone sia acceso.
- Prima di accoppiare il dispositivo assicurarsi che non sia già attiva una connessione precedente; nel caso, dissociare la connessione precedente e riaccoppiare esclusivamente tramite l'app.
- Assicurarsi che la distanza tra lo smartphone e lo smartwatch non sia eccessiva ed assicurarsi che non ci sono interferenze tra i due dispositivi.
- Alcune funzioni e/o caratteristiche potrebbero non essere disponibili per tutti gli smartphone (Android ed Apple) in commercio.

4. Tasti, Azioni e Funzioni movimento



1. Speaker

2. Accensione/spegnimento: premere a lungo per accendere / spegnere il dispositivo, premere brevemente per accendere/spegnere lo schermo

3. MIC

4. Cardiofrequenzimetro

5. Vano ricarica

Azioni:

Scorrimento a sinistra/destra e/o su/giu per scorrere le diverse voci di menu

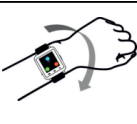


Click sull'icona scelta
per accedere



Funzioni movimento:

Menu -> Impostazioni -> Movimento

Ruota per silenziare chiamate in arrivo	Gesto Wake-up
	
Ruota per silenziare sveglia	Agitare una volta per rispondere alla chiamata in arrivo
	

N.B.: L'attivazione delle funzioni movimento ridurranno la durata della batteria

Selezione watchface

Tenere premuto sulla schermata principale (orologio) per accedere al menù scelta del watchface.



5. Menù Principale e funzioni

Queste funzioni non possono sostituire gli strumenti medicali. Questo prodotto non è un dispositivo medico. Non deve essere utilizzato per nessuna diagnosi né per altre applicazioni mediche.

Telefono:

E' possibile sincronizzare la rubrica, effettuare e ricevere telefonate, visualizzare lo storico delle chiamate in entrata e in uscita e leggere i messaggi ricevuti.

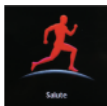


Durante la telefonata trascina sopra o sotto per aumentare o diminuire il volume



Per Android e iOS, è possibile scegliere tramite l'interfaccia dello smartphone se rispondere tramite esso, tramite smartwatch o in vivavoce.

Salute: Nella sezione salute è possibile utilizzare le seguenti funzioni:



- *Misurazione della frequenza cardiaca*, Potrai controllare la frequenza cardiaca e visualizzare la cronologia.

- *Pedometro*, Lo smartwatch rileverà i passi, la distanza e le calorie bruciate. Potrai visualizzare la cronologia ed impostare gli obiettivi da raggiungere.

N.B.: Le statistiche si azzereranno alla fine della giornata.

- *Sleep monitor*, Lo smartwatch rileverà la durata del sonno e le statistiche sulla sua qualità dalle 22:00 della sera alle 8:00 del mattino. Le statistiche si azzereranno alle ore 20:00. Potrai anche visualizzare la cronologia.

- *Promemoria sedentarietà*, dopo aver impostato il periodo di tempo preferito, lo smartwatch comincerà a vibrare per ricordarti di muoverti.

- *Bere*, dopo aver attivato tale funzione, dalle 9.00 am alle 9:00 pm, riceverai un promemoria ogni ora per ricordarti di bere.

Multimedia: in questa sezione è possibile utilizzare le seguenti funzioni:

- *Acquisizione remota*, per avere il pulsante scatta foto sullo smartwatch
- *Musica BT*, Per gestire le playlist dello smartphone tramite smartwatch
- *Antifurto*, Potrai ricercare lo smartphone avviando la funzione dallo smartwatch e viceversa.

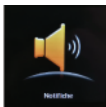


Strumenti: in questa sezione è possibile utilizzare le seguenti funzioni:

- *Sveglia*, Imposta una sveglia ed il dispositivo comincerà a vibrare e suonare all'orario stabilito.
- *Calcolatrice*
- *Calendario*
- *Cronometro*



Notifiche: in questa sezione è possibile leggere le notifiche ricevute. (La notifica verrà eliminata dopo la lettura)



BT: Per gestire le connessioni BT tramite smartwatch



Impostazioni:

Impostazioni BT, Orologio, Suono,
Volume, Display, Movimento,
Internazionale, Apps, Reset,
Altro



6. Risoluzione dei problemi

- Non riesco a collegare lo smartwatch

- 1) Controllare che il GPS e il Bluetooth dello smartphone siano attivi.
- 2) Assicurarsi che lo smartwatch e lo smartphone non siano troppo distanti tra loro. La connessione deve avvenire entro 10 metri.
- 3) Controllare se lo smartphone è in modalità aereo. In modalità aereo, lo smartwatch non può essere collegato.
- 4) Assicurarsi che lo smartwatch non sia collegato a un altro account o smartphone.
- 5) Assicurarsi che il sistema operativo del tuo smartphone sia Android 5.0 o successivo, iOS 9.0 o successivo.
- 6) Assicurarsi che non sia già attiva una connessione precedente; nel caso, dissociare la connessione precedente e riaccoppiare esclusivamente tramite l'app.

- Non riesco a sincronizzare i dati dell'orologio

- 1) Controllare che il GPS e il Bluetooth dello smartphone siano attivi.
- 2) Assicurarsi che lo smartwatch e lo smartphone non siano troppo distanti tra loro.

- La connessione deve avvenire entro 10 metri.
- 3) Controllare se lo smartphone è in modalità aereo. In modalità aereo, lo smartwatch non può essere collegato.
 - 4) Assicurarsi che lo smartwatch sia collegato allo smartphone tramite l'APP e tramite il bluetooth dello smartphone.

- Non riesco a ricevere le notifiche e le telefonate

- 1) Assicurarsi che siano attivi i permessi di notifica sull'app.
- 2) Assicurarsi che lo smartwatch e lo smartphone non siano troppo distanti tra loro. La connessione deve avvenire entro 10 metri.
- 3) Assicurarsi che lo smartwatch sia collegato allo smartphone tramite l'APP e tramite il bluetooth dello smartphone.

- Il promemoria allarme / programmazione non funziona

Assicurarsi che le impostazioni siano state "salvate" dopo essere state modificate nell'app.

- Il valore della frequenza cardiaca non è preciso o non può essere rilevato

Assicurarsi che il sensore della frequenza cardiaca sia pulito e indossare il dispositivo saldamente. Non spostarsi durante il rilevamento, sedersi e mantenere una corretta posizione in modo da avere un valore della

frequenza cardiaca più preciso.

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ



MODEL: TM-MACRO (GV68)

Descrizione: Smartwatch

Noi, Techmade S.r.l. Dichiariamo sotto la nostra esclusiva responsabilità che il prodotto a cui si riferisce il presente documento è conforme alle seguenti norme:

SICUREZZA	EN 60950-1:2006 + A11:2009 + A1:2010 + A12:2011 + A2:2013
EMC	ETSI EN 301 489-1 V2.2.0 ETSI EN 301 489-17 V3.2.0
RADIO	ETSI EN 300 328 V2.1.1
SALUTE	EN 62479:2010

Si dichiara con il presente documento che tutte le serie di test e radio essenziali sono state eseguite e che il summenzionato prodotto è conforme a tutti i requisiti essenziali della Direttiva RED 2014/53/EU.

CEO Mario De Sena

TECHMADE S.r.l.
S. Leg. Via Libertà, 25
80055 Portici (NA)
S. Op. Zona Industriale ASI
Loc. Tavollette - 81025 Marcianise (CE)
P. Iva e C.F. 07386211215

Data 12/12/2020



Made in China

Per informazioni dettagliate contattare il servizio
clienti a info@techmade.eu

I prodotti TECHMADE sono garantiti per 2 anni per tutti i
malfunzionamenti e difetti di fabbrica.

Per qualsiasi informazione Vi preghiamo di rivolgerVi al Vs.
rivenditore o di visitare il sito www.techmade.eu

Prodotto da TECHMADE Srl – Via Libertà 25 – 80055 Portici (NA), ITALIA

Tel. +39 0823 609112 PBX Fax +39 0823 214667

e-mail: info@techmade.eu



M4CRO
SMARTWATCH

USER MANUAL - EN

READ AND KEEP CAREFULLY

TECHMADE SRL

Product Code: TM-MACRO

Ref./F.C .: GV68

V. Firmware: M4_V1.0_B_QS_1908021719

Description: Smartwatch

Trademark: Techmade Srl

All the essential test series have been carried out and the aforementioned product complies with all the legal requirements.

This device complies with the requirements essential provisions and other relevant provisions of the RED 2014/53/EU Directive.

All essential radio test series have been performed.

Limits in the intended use or foreseeable misuse

1. Do not disassemble the device. If a repair is necessary, contact the nearest sales center or authorized assistance center (for further information write to assistance@techmade.eu).
2. It is recommended to keep away from electrical equipment.
3. Do not subject the appliance to shocks, impacts or vibrations.
4. Keep away from heat sources (e.g. radiators or kitchens).
5. Do not hold the device with wet hands while it is charging. This could cause electric shock or seriously damage the appliance.
6. In the event of immersion in salt water, rinse

immediately with fresh water to avoid damage. We therefore advise against immersing the device in salt water, when possible, to avoid damage to the metal components (case, buckle, etc.) due to the corrosive agents contained in it.

7. If the device is dropped or knocked, the water seals may be damaged.

8. Do not charge the device near flammable materials, which could catch fire due to the heat developed.

9. Take care of the battery charging socket/-connection. The battery can be recharged hundreds of times before it needs to be replaced.

10. TECHMADE is not responsible for performance problems caused by applications from vendors other than TECHMADE.

11. Do not modify the product in any way. TECHMADE is not responsible for performance or incompatibility issues caused by changing registry settings or operating system software. Attempting to customize the operating system may cause the product or applications to malfunction.

12. This product is not a toy. Keep it out of reach of children and pets. Product made up of small parts. If ingested they could cause a choking hazard.

13. Risk of explosion if the battery is replaced with an incorrect type.

14. Do not throw the battery into a fire or hot oven, or mechanically crush or cut a battery. Explosion danger.

15. Do not leave the battery in a surrounding

environment of extremely high temperature or extremely low air pressure. Danger of an explosion or the release of flammable liquids or gases. Do not use in low air pressure conditions at high altitudes or in extremely high or low temperatures.

Identification of the characteristics of the personnel who will use the machine (physical, competence) and level of training required for users

No special training for use. Read the instruction booklet.

Product warranty

24 months warranty for final consumer and 12 months for professional operator. Opening or attempting to open the product will void the warranty and could constitute a safety hazard.

Safety related

RF output: -1.78dB

Frequency band: 2402-2480MHz

Max Freq.: 6dB (4mW)

Handle the device gently. Protect the device from bumps and falls.

Environmental (temperature, humidity)

Working temperature:

-10 ° C ~ 40 ° C / 14 ° F ~ 104 ° F

Humidity: 0 ~ 100%

Cleaning level

Use a soft, dry cloth. Do not use alcohol or other cleaning solutions.

Battery recharge

Use only the cable to charge the battery. Do not attempt to clean the unit with chemical solvents, as this may damage the finish. Rub with a clean, dry or slightly damp cloth.

Waterproof

The device is a water resistant device, which means that it is rain-proof and splash-proof and can even withstand the most daring training. If a device has a degree of resistance IP68 it means that:

IP6X - Dust Resistant. It is completely protected from dust ingress. IPX8 - Protection from Water: Immersion in fresh water up to 1.5 / 2 meters deep is possible. It is sealed and resistant to the entry of fresh water for a limited period (max 30 minutes) of immersion. Since in the IP68 specification the characteristics may vary, it is good to make sure of what is indicated by each manufacturer.

Drying

Do not attempt to dry the product using a microwave oven, traditional oven or a hairdryer. Use a dry cloth or mild detergent.

WEEE Instructions

The European directive 2012/19/EU on waste electrical and electronic equipment (WEEE) states that these appliances must not be disposed of in the normal flow of municipal solid waste, but that they are



collected separately to optimize the flow of recovery and recycling of materials they compose them and prevent potential damage to health and the environment due to the presence of potentially dangerous substances. The symbol of the crossed out bin is shown on all the products to remember it. The waste can be delivered to the appropriate collection centers, or it can be delivered free of charge to the distributor when purchasing a new equivalent or non-compulsory purchase of equipment smaller than 25cm. For further information on the correct disposal of these devices, please contact the appropriate public service.



WASTE SORTING

FOLLOW THE DIRECTIONS IN YOUR COUNTRY

Box - Paper

PAP 22

Interior - Plastic

EVA 7

Interior - Paper

PAP 22



1. Instructions for recharging

Connect the USB cable to recharge the Smart Watch to an AC adapter (not included), the recommended charging current is: DC 5V 0.5A. Then connect the magnetic connector to the smartwatch.

Notice:

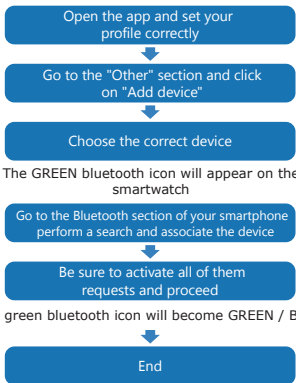
- 1) Place the smartwatch on a flat and stable surface during charging.
- 2) After charging the smartwatch, disconnect the power supply. To avoid damaging the device, use the original refill accessories provided.
- 3) Do not use if the charging cable is damaged.
- 4) Disconnect the charging cable during cleaning of the smartwatch, during a storm or during a prolonged period of inactivity.
- 5) Do not attempt to disassemble or modify the smartwatch and / or the charging cable.
- 6) Do not twist or pinch the charging cable.
- 7) Do not attempt to remove or replace the battery. The substances contained in this product and the battery can cause damage to the environment or health. Please dispose of it properly.

2. Download the app

Scan the following QR code to download the app:



3. Bluetooth connection



Note:

- Before connecting the device, make sure the battery is fully charged, and that the smartphone's Bluetooth is turned on.
- Before coupling the device, make sure that a previous connection is not already active; in the case, dissociate the previous connection and re-pair exclusively through the app.
- Make sure that the distance between the smartphone and the smartwatch is not excessive and that there is no interference between the two devices.
- Some functions and / or features may not be available for all commercially available smartphones (Android and Apple).

4. Keys, Actions and Movement Functions



1. Speaker
2. Power on / off: long press to turn on / off the device, short press to turn on / off the screen
3. MIC
4. Heart rate monitor
5. Recharge compartment

Actions:

Scroll left / right and / or up / down to scroll through the various menu items



Click on the chosen icon
to access



Movement functions:

Menu -> Settings -> Movement

Rotate to silence incoming calls	Wake-up gesture
A line drawing of a hand wearing a smartwatch. A large grey curved arrow indicates a rotational movement of the wrist.	A line drawing showing two hands wearing smartwatches. One hand is in a fist position, and a curved arrow indicates a shaking motion. Below it, another hand is shown with the watch screen active.
Rotate to silence alarme	Shake once to answer the incoming call
A line drawing of a hand wearing a smartwatch. A large grey curved arrow indicates a rotational movement of the wrist.	A line drawing showing three hands wearing smartwatches. The top two hands are in a fist position, and a curved arrow indicates a shaking motion. The bottom hand is shown with the watch screen active.

NOTE: The activation of the movement functions will reduce the battery life

Watchface selection

Press and hold on the main screen (clock) to access the watchface selection menu.



5. Main menu and functions

These functions cannot replace medical instruments. This product is not a medical device. It must not be used for any diagnosis or for other medical applications.

Phone:

It is possible to synchronize the phonebook, make and receive phone calls, view the history of incoming and outgoing calls exit and read messages received.



During the phone call drag over or below to increase or decrease the volume



For Android and iOS, you can choose via the smartphone interface whether to respond via it, via smartwatch or hands-free.

Health: In the health section is
You can use the following
functions:



- *Measurement of heart rate*,
You can check your heart rate and view the history.
- *Pedometer*, The smartwatch will detect steps, distance and calories burned. You will be able to view the history and set the objectives to be reached.
NB: The statistics will be zeroed at the end of the day.
- *Sleep monitor*, The smartwatch will detect sleep duration and quality statistics from 10pm in the evening to 8am in the morning. The statistics will be reset to 8:00 pm You can also view the history.
- *Sedentary reminder*, after setting the preferred time period, the smartwatch will begin to vibrate to remind you to move.
- *Drink*, after activating this function, from 9.00 am to 9:00 pm, you will receive a reminder every hour to remind you to drink.

Multimedia: in this section you can use the following functions:

- *Remote acquisition*, to have the button takes photos on the smartwatch
- *BT Music*, To manage smartphone playlists via smartwatch
- *Anti-theft*, you can search for the smartphone by starting the function from the smartwatch and vice versa.

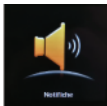


Tools: in this section it is You can use the following functions:

- *Alarm*, Set an alarm and the device will begin to vibrate and play at the time established.
- *Calculator*
- *Calendar*
- *Stopwatch*



Notifications: in this section you can read the notifications receipts. (The notification will comen deleted after reading)



BT: To manage BT connections via smartwatch



Settings:

BT, Clock, Sound, Settings
Volume, Display, Movement,
International, Apps, Reset,
Othero



6. Troubleshooting

- I can't connect my smartwatch

- 1) Check that your smartphone's GPS and Bluetooth are active.
- 2) Make sure the smartwatch and the smartphone are not too far apart. The connection must take place within 10 meters.
- 3) Check if the smartphone is in airplane mode. In airplane mode, the smartwatch cannot be connected.
- 4) Make sure the smartwatch is not connected to another account or smartphone.
- 5) Make sure your smartphone's operating system is Android 5.0 or later, iOS 9.0 or later.
- 6) Make sure that a previous connection is not already active; in the case, dissociate the previous connection and re-pair exclusively through the app.

- I can't synchronize the clock data

- 1) Check that your smartphone's GPS and Bluetooth are active.
- 2) Make sure the smartwatch and the smartphone are not too far apart. The connection must take place within 10 meters.
- 3) Check if the smartphone is in airplane mode.

In airplane mode, the smartwatch cannot be connected.

4) Make sure the smartwatch is connected to the smartphone via the APP and via the smartphone's bluetooth..

- I can't receive notifications and phone calls

1) Make sure that notification permissions are active on the app.

2) Make sure the smartwatch and the smartphone are not too far apart. The connection must take place within 10 meters.

3) Make sure the smartwatch is connected to the smartphone via the APP and via the smartphone's bluetooth.

- The alarm / schedule reminder does not work

Make sure the settings have been "saved" after being changed in the app.

- The heart rate value is not accurate or cannot be detected

Make sure the heart rate sensor is clean and wear the device firmly. Do not move during detection, sit down and maintain a correct position in order to have a more precise heart rate value.

DECLARATION OF CONFORMITY



MODEL: TM-MACRO (GV68)

Description: Smartwatch

We, Techmade S.r.l. We declare under our sole responsibility that the product to which this document refers complies with the following standards:

SAFETY	EN 60950-1:2006 + A11:2009 + A1:2010 + A12:2011 + A2:2013
EMC	ETSI EN 301 489-1 V2.2.0 ETSI EN 301 489-17 V3.2.0
RADIO	ETSI EN 300 328 V2.1.1
HEALTH	EN 62479:2010

We hereby declare that all essential test series and radios have been performed and that the above product complies with all essential requirements of the RED Directive 2014/53/EU.

CEO Mario De Sena

TECHMADE S.r.l.
S. Leg. Via Libertà, 25
80055 Portici (NA)
S. Op. Zona Industriale ASI
Loc. Tavollette - 81025 Marcanise (CE)
P. Iva e C.F. 07386211215

Data 12/12/2020



Made in China

For detailed information contact the service
customers at info@techmade.eu

TECHMADE products are guaranteed for 2 years for all
malfunctions and manufacturing defects.

For any information please contact your
reseller or visit www.techmade.eu

Produced by TECHMADE Srl – Via Libertà 25 – 80055 Portici (NA), ITALY

Tel. +39 0823 609112 PBX Fax +39 0823 214667

e-mail: info@techmade.eu



M4CRO
SMARTWATCH

MANUAL DE USUARIO - ES

LEA CUIDADOSAMENTE Y MANTENER

TECHMADE SRL

Código del producto: TM-MACRO

Ref./F.C.: GV68

V. Firmware: M4_V1.0_B_QS_1908021719

Descripción: SmartWatch

Marca registrada: Techmade Srl

Se han realizado todas las series de pruebas esenciales y el producto mencionado cumple con todos los requisitos legales.

Este dispositivo cumple con los requisitos Disposiciones esenciales y otras disposiciones relevantes de la Directiva RED 2014/53 / UE. Se han realizado todas las series de pruebas de radio esenciales.

Límites en el uso previsto o mal uso previsible.

1. No desmonte el dispositivo. Si es necesaria una reparación, póngase en contacto con el centro de ventas o centro de asistencia autorizado más cercano (para más información escriba a assistenza@techmade.eu).
2. Se recomienda mantenerlo alejado de equipos eléctricos.
3. No someta el aparato a golpes, impactos o vibraciones.
4. Mantener alejado de fuentes de calor (por ejemplo, radiadores o cocinas).
5. No sostenga el dispositivo con las manos mojadas mientras se está cargando. Esto podría provocar una descarga eléctrica o dañar

gravemente el aparato.

6. En caso de inmersión en agua salada, enjuagar inmediatamente con agua dulce para evitar daños. Por lo tanto, desaconsejamos sumergir el dispositivo en agua salada, cuando sea posible, para evitar daños a los componentes metálicos (caja, hebilla, etc.) debido a los agentes corrosivos que contiene.

7. Si el dispositivo se cae o se golpea, los sellos de agua pueden dañarse.

8. No cargue el dispositivo cerca de materiales inflamables, que podrían incendiarse debido al calor generado.

9. Cuide la toma/conexión de carga de la batería. La batería se puede recargar cientos de veces antes de que sea necesario reemplazarla.

10. TECHMADE no es responsable de los problemas de rendimiento causados por aplicaciones de proveedores distintos a TECHMADE.

11. No modifique el producto de ninguna manera. TECHMADE no es responsable de los problemas de rendimiento o incompatibilidad causados por cambios en la configuración del registro o el software del sistema operativo. Intentar personalizar el sistema operativo puede provocar que el producto o las aplicaciones no funcionen correctamente.

12. Este producto no es un juguete. Manténgalo fuera del alcance de los niños y las mascotas. Producto compuesto por piezas pequeñas. Si se ingieren, podrían causar peligro de asfixia.

13. Riesgo de explosión si la batería se

reemplaza por un tipo incorrecto.

14. No arroje la batería al fuego o al horno caliente, ni la aplaste o corte mecánicamente. Peligro de explosión.

15. No deje la batería en un entorno con temperaturas extremadamente altas o presión de aire extremadamente baja. Peligro de explosión o de liberación de líquidos o gases inflamables. No lo utilice en condiciones de baja presión de aire a grandes altitudes o en temperaturas extremadamente altas o bajas.

Identificación de las características del personal que utilizará la máquina (física, competencia) y el nivel de capacitación requerido para los usuarios.

No hay entrenamiento especial para su uso. Lea el manual de instrucciones.

Garantía del producto

24 meses de garantía para el consumidor final y 12 meses para el operador profesional. Abrir o intentar abrir el producto anulará la garantía y podría constituir un peligro para la seguridad.

Seguridad relacionada

Salida de RF: -1,78 dB

Banda de frecuencia: 2402-2480MHz

Frecuencia máx.: 6 dB (4 mW)

Maneje el dispositivo con cuidado. Proteger el dispositivo de golpes y caídas.

Ambiental (temperatura, humedad)

Temperatura de trabajo:

-10 ° C ~ 40 ° C / 14 ° F ~ 104 ° F

humedad:0 ~ 100%

Nivel de limpieza

Use un paño suave y seco. No use alcohol u otras soluciones de limpieza.

Recarga de batería

Utilice únicamente el cable para cargar la batería. No intente limpiar la unidad con disolventes químicos, ya que podría dañar el acabado. Frote con un paño limpio, seco o ligeramente húmedo.

Impermeable

El dispositivo es un dispositivo resistente al agua, lo que significa que es resistente a la lluvia y a las salpicaduras e incluso puede soportar el entrenamiento más atrevido. Si un dispositivo tiene un grado de resistencia IP68 significa que:

IP6X - Resistente al polvo. Está completamente protegido contra la entrada de polvo. IPX8 - Protección contra el agua: es posible la inmersión en agua dulce hasta 1,5 / 2 metros de profundidad. Está sellado y es resistente a la entrada de agua dulce durante un período limitado (máximo 30 minutos) de inmersión. Dado que en la especificación IP68 las características pueden variar, es bueno asegurarse de lo que indica cada fabricante.

El secado

No intente secar el producto con un horno de microondas, horno tradicional o un secador de pelo Use un paño seco o un detergente suave.

Instrucciones WEEE

La directiva europea 2012/19/UE sobre residuos de equipos eléctricos y electrónicos (WEEE) establece que estos aparatos no deben eliminarse en el flujo normal de residuos sólidos municipales, sino que se recolectan por separado para optimizar el flujo de recuperación y reciclaje de materiales. los componen y previenen posibles daños a la salud y al medio ambiente debido a la presencia de sustancias potencialmente peligrosas. El símbolo del contenedor tachado se muestra en todos los productos para recordarlo. Los desechos se pueden entregar a los centros de recolección apropiados, o se pueden entregar de forma gratuita al distribuidor al comprar un nuevo equivalente o una compra no obligatoria de equipos de menos de 25 cm. Para obtener más información sobre la eliminación correcta de estos dispositivos, comuníquese con el servicio público correspondiente.



CLASIFICACIÓN DE RESIDUOS

SIGA LAS INSTRUCCIONES EN SU PAÍS

Caja - Papel

PAP 22

Interior - Plástico

EVA 7

Interior - Papel

PAP 22



1. Instrucciones de recarga.

Conecte el cable USB para recargar el Smart Watch a un adaptador de CA (no incluido), la corriente de carga recomendada es: DC 5V 0.5A. Luego conecte el conector magnético al smartwatch.

Note:

- 1) Coloque el reloj inteligente en una superficie plana y estable durante la carga.
- 2) Después de cargar el reloj inteligente, desconecte la fuente de alimentación. Para evitar dañar el dispositivo, use los accesorios de recambio originales provistos.
- 3) No usar si el cable de carga está dañado.
- 4) Desconecte el cable de carga durante la limpieza del reloj inteligente, durante una tormenta o durante un período prolongado de inactividad.
- 5) No intente desmontar o modificar el reloj inteligente y / o el cable de carga.
- 6) No tuerza ni pellizque el cable de carga.
- 7) No intente retirar o reemplazar la batería. Las sustancias contenidas en este producto y la batería pueden causar daños al medio ambiente o a la salud. Por favor, deséchelo adecuadamente.

2. Descarga la aplicación

Escanee el siguiente código QR para descargar la aplicación:



3. Conexión bluetooth

Abre la aplicación y configura tu perfil correctamente.



Vaya a la sección "Otros" y haga clic en en "Agregar dispositivo"



Elige el dispositivo correcto

El ícono del bluetooth VERDE aparecerá en el reloj inteligente

Vaya a la sección de Bluetooth de su teléfono inteligente
Realizar una búsqueda y asociar el dispositivo.



Asegúrate de activarlos todos.
solicita y procede

el ícono del bluetooth verde se volverá VERDE / AZUL



Final

Notas:

- Antes de conectar el dispositivo, asegúrese de que la batería esté completamente cargada y que el Bluetooth del teléfono inteligente esté encendido.
- Antes de acoplar el dispositivo, asegúrese de que una conexión anterior aún no esté activa; En el caso, disocie la conexión anterior y vuelva a emparejar exclusivamente a través de la aplicación.
- Asegúrese de que la distancia entre el teléfono inteligente y el reloj inteligente no sea excesiva y que no haya interferencias entre los dos dispositivos.
- Es posible que algunas funciones y / o funciones no estén disponibles para todos los teléfonos inteligentes disponibles comercialmente (Android y Apple).

4. Teclas, acciones y funciones de movimiento.



1. Altavoz

2. Encendido / apagado: presione prolongadamente para encender / apagar el dispositivo, presione brevemente para encender / apagar la pantalla

3. MIC

4. Monitor de frecuencia cardiaca

5. compartimento de recarga

Acciones:

Desplácese hacia la izquierda / derecha y / o hacia arriba / abajo para desplazarse por los distintos elementos del menú



Haga clic en el icono elegido para iniciar sesión.



Funciones de movimiento:

Menú -> Configuraciones -> Movimiento

Rueda al silencio llamadas entrantes	Gesto de despertar
A line drawing of a hand wearing a smartwatch. A large, curved gray arrow indicates a rotational movement of the wrist, which is the gesture for muting incoming calls.	A line drawing showing two hands. The top hand is in a fist position, and a curved arrow indicates a circular motion. Below it, a smartwatch is shown with its screen on, representing the result of the 'wake up' gesture.
Rueda al silencio despertarse	Agitarte una vez por contesta el llamada entrante
A line drawing of a hand wearing a smartwatch. A large, curved gray arrow indicates a rotational movement of the wrist, which is the gesture for muting incoming calls.	A line drawing showing three hands. The top two hands are in a fist position, and a curved arrow indicates a shaking motion. Below them, a smartwatch is shown with its screen on, representing the result of the 'shake to answer' gesture.

NOTA: La activación de las funciones de movimiento reducirá la vida útil de la batería.

Selección de esfera de reloj

Mantenga presionado en la pantalla principal (reloj) para acceder al menú de selección de la esfera.

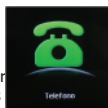


5. Menú principal y funciones.

Estas funciones no pueden reemplazar a los instrumentos médicos. Este producto no es un dispositivo médico. No debe utilizarse para ningún diagnóstico ni para otras aplicaciones médicas.

Teléfono:

Es posible sincronizar el agenda, hacer y recibir Llamadas telefónicas, ver el historial de llamadas entrantes y salientes salir y leer mensajes recibido.

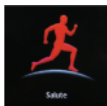


Durante la llamada telefónica, arrastre o abajo para aumentar o disminuir el volumen



Para Android y iOS, puede elegir a través de la interfaz del teléfono inteligente si desea responder a través de él, a través de un reloj inteligente o manos libres.

Salud: En la sección de salud está puedes usar lo siguiente funciones:



- *Medición de la frecuencia cardíaca*, Puedes consultar tu ritmo cardíaco y ver el historial.

- *Podómetro, el smartwatch lo detectará*, Pasos, distancia y calorías quemadas. Podrá ver el historial y establecer los objetivos a alcanzar.

NB: Las estadísticas se pondrán a cero al final del día.

- *Monitor de sueño*, el reloj inteligente detectará la duración del sueño y las estadísticas de calidad desde las 10 p. M. De la tarde hasta las 8 de la mañana. Las estadísticas se restablecerán a 8:00 pm También puede ver el historial.

- *Recordatorio sedentario*, después de configurar el período de tiempo preferido, el reloj inteligente comenzará a vibrar para recordarle que se mueva.

- *Bebida, después de activar esta función*, de 9:00 a.m. a 9:00 p.m., recibirá un recordatorio cada hora para recordarle que debe beber.

Multimedia: en esta sección puedes usar lo siguiente funciones:

- *Adquisición remota*, para tener. el botón toma fotos en el SmartWatch
- *BT Music*, para gestionar listas de reproducción de teléfonos inteligentes a través de smartwatch
- *Antirrobo*, puede buscar el teléfono inteligente iniciando la función desde el reloj inteligente y viceversa.

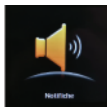


Herramientas: en esta sección es puedes usar lo siguiente funciones:

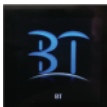
- *Alarma*, configurar una alarma y el dispositivo comenzará a vibra y juega a la hora establecida.
- *Calculadora*
- *Calendario*
- *Cronómetro*



Notificaciones: en esta sección está puedes leer las notificaciones recibido. (La notificación vendrá eliminado después de leer)



BT: Para gestionar conexiones BT a través de smartwatch



Ajustes:

BT, Reloj, Sonido, Ajustes
Volumen, Pantalla, Movimiento,
Internacional, Aplicaciones,
Restablecer, más



6. Solución de problemas

- No puedo conectar mi reloj inteligente

- 1) Verifique que el GPS y Bluetooth de su teléfono inteligente estén activos.
- 2) Asegúrese de que el reloj inteligente y el teléfono inteligente no estén demasiado separados. La conexión debe tener lugar dentro de los 10 metros.
- 3) Compruebe si el teléfono inteligente está en modo avión. En modo avión, el reloj inteligente no se puede conectar.
- 4) Asegúrese de que el reloj inteligente no esté conectado a otra cuenta o teléfono inteligente.
- 5) Asegúrese de que el sistema operativo de su teléfono inteligente sea Android 5.0 o posterior, iOS 9.0 o posterior.
- 6) Asegúrese de que una conexión anterior no esté ya activa; En el caso, disocie la conexión anterior y vuelva a emparejar exclusivamente a través de la aplicación.

- No puedo sincronizar los datos del reloj.

- 1) Verifique que el GPS y Bluetooth de su teléfono inteligente estén activos.
- 2) Asegúrese de que el reloj inteligente y el

teléfono inteligente no estén demasiado separados. La conexión debe tener lugar dentro de los 10 metros.

3) Compruebe si el teléfono inteligente está en modo avión. En modo avión, el reloj inteligente no se puede conectar.

4) Asegúrese de que el reloj inteligente esté conectado al teléfono inteligente a través de la APLICACIÓN y del bluetooth del teléfono inteligente.

- No puedo recibir notificaciones y llamadas telefónicas

1) Asegúrese de que los permisos de notificación estén activos en la aplicación.

2) Asegúrese de que el reloj inteligente y el teléfono inteligente no estén demasiado separados. La conexión debe tener lugar dentro de los 10 metros.

3) Asegúrese de que el reloj inteligente esté conectado al teléfono inteligente a través de la APLICACIÓN y del bluetooth del teléfono inteligente.

- El aviso de alarma / horario no funciona

Asegúrese de que la configuración se haya "guardado" después de cambiarla en la aplicación.

- El valor de la frecuencia cardíaca no es exacto o no se puede detectar

Asegúrese de que el sensor de ritmo cardíaco

esté limpio y use el dispositivo firmemente.
No se mueva durante la detección, siéntese y mantenga una posición correcta para tener un valor de frecuencia cardíaca más preciso.

DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD



MODELO: TM-MACRO (GV68)

Descripción: Reloj inteligente

Nosotros, Techmade S.r.l. Declaramos bajo nuestra exclusiva responsabilidad que el producto al que se refiere este documento cumple con las siguientes normas:

SEGURIDAD	EN 60950-1:2006 + A11:2009 + A1:2010 + A12:2011 + A2:2013
CEM	ETSI EN 301 489-1 V2.2.0 ETSI EN 301 489-17 V3.2.0
RADIO	ETSI EN 300 328 V2.1.1
SALUD	EN 62479:2010

Por la presente declaramos que se han realizado todas las series de pruebas y radios esenciales y que el producto anterior cumple con todos los requisitos esenciales de la Directiva RED 2014/53/UE.

CEO Mario De Sena

TECHMADE S.r.l.
S. Leg. Via Libertà, 25
00085 Portofino (NA)
S. Op. Zona Industriale ASI
Loc. Tavollette - 81025 Mercenise (CE)
P. IVA e C.F. 07348211215

Data 12/12/2020



Hecho en china

Para información detallada contacte con el servicio.
clientes en info@techmade.eu

Los productos TECHMADE tienen una garantía de 2 años para todos
mal funcionamiento y defectos de fabricación.

Para cualquier información póngase en contacto con su
revendedor o visite www.techmade.eu

Producido por TECHMADE Srl – Via Libertà 25 – 80055 Portici (NA), ITALIA

Tel. +39 0823 609112 PBX Fax +39 0823 214667

correo electrónico: info@techmade.eu



M4CRO
SMARTWATCH

**MANUAL DO
USUÁRIO - PT**

LEIA COM ATENÇÃO E GUARDE

TECHMADE SRL

Código do produto: TM-MACRO

Ref./F.C.: GV68

V. Firmware: M4_V1.0_B_QS_1908021719

Descrição: Smartwatch

Marca registrada: Techmade Srl

Todas as séries de testes essenciais foram realizadas e o produto acima mencionado cumpre todos os requisitos legais. Este dispositivo está em conformidade com os requisitos essenciais e outras disposições relevantes da Diretiva RED 2014/53/UE.

Todas as séries essenciais de testes de rádio foram realizadas.

Limitações no uso pretendido ou uso indevido previsível

1. Não desmonte o dispositivo. Se for necessária uma reparação, contacte o centro de vendas ou centro de assistência autorizado mais próximo (para mais informações escreva para assistenza@techmade.eu).
2. Recomenda-se manter-se afastado de equipamentos elétricos.
3. Não sujeite o aparelho a choques, impactos ou vibrações.
4. Mantenha afastado de fontes de calor (por exemplo, radiadores ou cozinhas).
5. Não segure o dispositivo com as mãos molhadas durante o carregamento. Isto pode causar choque eléctrico ou danificar gravemente o aparelho.

6. Em caso de imersão em água salgada, enxágue imediatamente com água doce para evitar danos. Portanto, desaconselhamos a imersão do dispositivo em água salgada, quando possível, para evitar danos aos componentes metálicos (caixa, fivela, etc.) devido aos agentes corrosivos nele contidos.
7. Se o dispositivo cair ou sofrer pancadas, as vedações de água poderão ser danificadas.
8. Não carregue o dispositivo perto de materiais inflamáveis, pois podem incendiar-se devido ao calor desenvolvido.
9. Cuide da tomada/conexão de carregamento da bateria. A bateria pode ser recarregada centenas de vezes antes de precisar ser substituída.
10. A TECHMADE não se responsabiliza por problemas de desempenho causados por aplicativos de outros fornecedores que não a TECHMADE.
11. Não modifique o produto de forma alguma. A TECHMADE não é responsável por problemas de desempenho ou incompatibilidade causados pela alteração das configurações do registro ou do software do sistema operacional. A tentativa de personalizar o sistema operacional pode causar mau funcionamento do produto ou dos aplicativos.
12. Este produto não é um brinquedo. Mantenha-o fora do alcance de crianças e animais de estimação. Produto composto por pequenas peças. Se ingeridos, podem causar risco de asfixia.
13. Risco de explosão se a bateria for substituída por um tipo incorreto.

14. Não jogue a bateria no fogo ou no forno quente, nem esmague ou corte mecanicamente a bateria. Perigo de explosão.

15. Não deixe a bateria em um ambiente com temperatura extremamente alta ou pressão de ar extremamente baixa. Perigo de explosão ou libertação de líquidos ou gases inflamáveis. Não use em condições de baixa pressão de ar em grandes altitudes ou em temperaturas extremamente altas ou baixas.

Identificação das características do pessoal que utilizará a máquina (físico, competência) e nível de treinamento exigido aos usuários

Nenhum treinamento especial para uso. Leia o livreto de instruções.

Garantia do produto

Garantia de 24 meses para consumidores finais e 12 meses para operadores profissionais. Abrir ou tentar abrir o produto anula a garantia e pode constituir um risco à segurança.

Relacionado à segurança

Saída RF: -1,78dB

Banda de frequência: 2402-2480MHz

Frequência máxima: 6dB (4mW)

Manuseie o dispositivo com cuidado. Proteja seu dispositivo contra choques e quedas.

Ambiental (temperatura, umidade)

Temperaturas de trabalho:

-10°C~40°C/14°F~104°F

Umidade: 0 ~ 100%

Nível de limpeza

Use um pano macio e seco. Não use álcool ou outras soluções de limpeza.

Recarga de bateria

Para carregar a bateria, use apenas o cabo. Não tente limpar a unidade com solventes químicos, pois você pode danificar o acabamento. Esfregue com um pano limpo, seco ou levemente úmido.

À prova d'água

O aparelho é resistente à água, o que significa que é à prova de chuva e respingos e pode suportar até os treinos mais ousados. Se um dispositivo tiver uma classificação de resistência IP68, isso significa que:

IP6X- Resistente à poeira. Está completamente protegido contra entrada de poeira. IPX8- Proteção contra Água: É possível a imersão em água doce até 1,5/2 metros de profundidade. É selado e resistente à entrada de água doce por um período limitado (máx. 30 minutos) de imersão. Como as características da especificação IP68 podem variar, o melhor é verificar o que é indicado por cada fabricante.

Secagem

Não tente secar o produto em micro-ondas, forno ou forno tradicional
um secador de cabelo. Use um pano seco ou detergente leve.

Instruções REEE

A Diretiva Europeia 2012/19/UE sobre resíduos

de equipamentos elétricos e eletrónicos (REEE) prevê que estes dispositivos não devem ser eliminados no fluxo normal de resíduos sólidos urbanos, mas devem ser recolhidos separadamente para otimizar o fluxo de recuperação e reciclagem dos materiais que compõem-os e prevenir potenciais danos à saúde e ao meio ambiente devido à presença de substâncias potencialmente perigosas. O símbolo da lixeira riscado é mostrado em todos os produtos para lembrá-lo. Os resíduos podem ser encaminhados aos centros de coleta apropriados, ou podem ser entregues gratuitamente à distribuidora mediante aquisição de equipamentos novos equivalentes ou sem obrigação de compra para equipamentos menores que 25cm. Para mais informações sobre a eliminação correta destes dispositivos, pode contactar o serviço público competente.



TRIAGEM DE RESÍDUOS

SIGA AS INSTRUÇÕES DO SEU PAÍS

Caixa - Papel

PAP 22

Interior - Plástico

EVA 7

Interior - Papel

PAP 22



1. Instruções de carregamento

Conecte o cabo USB para carregar o Smart Watch a um adaptador AC (não incluído), a corrente de carregamento recomendada é: DC 5V 0,5A. Em seguida, conecte o conector magnético ao smartwatch.

Eu notifico:

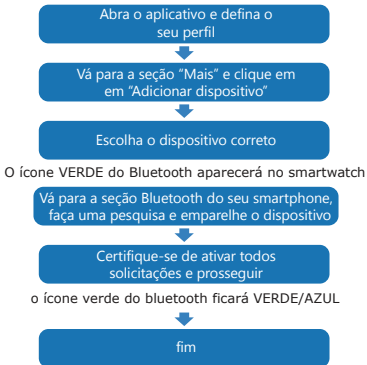
- 1) Coloque o smartwatch em uma superfície plana e estável durante o carregamento.
- 2) Após carregar o smartwatch, desconecte a alimentação. Para evitar danos ao seu dispositivo, use os acessórios de carregamento originais fornecidos.
- 3) Não use se o cabo de carregamento estiver danificado.
- 4) Desconecte o cabo de carregamento ao limpar o smartwatch, durante uma tempestade ou durante um período prolongado de não uso.
- 5) Não tente desmontar ou modificar o smartwatch e/ou cabo de carregamento.
- 6) Não torça ou aperte o cabo de carregamento.
- 7) Não tente remover ou substituir a bateria. As substâncias contidas neste produto e na bateria podem causar danos ao meio ambiente ou à saúde. Por favor, descarte-o adequadamente.

2. Baixe o aplicativo

Digitalize o seguinte código QR para baixar o aplicativo:



3. Conexão Bluetooth



Observação:

- Antes de conectar o aparelho, certifique-se de que a bateria esteja totalmente carregada e que o Bluetooth do smartphone esteja ligado.
- Antes de emparelhar o dispositivo, certifique-se de que uma conexão anterior já não esteja ativa; se necessário, desconecte a conexão anterior e emparelhe novamente exclusivamente através do aplicativo.
- Certifique-se de que a distância entre o smartphone e o smartwatch não seja excessiva e certifique-se de que não haja interferência entre os dois dispositivos.
- Algumas funções e/ou recursos podem não estar disponíveis para todos os smartphones (Android e Apple) do mercado.

4. Botões, ações e funções de movimento



1. Finalização da compra
2. Ligar/desligar: pressione e segure para ligar/desligar o dispositivo, pressione rapidamente para ligar/desligar a tela
3. MICROFONE
4. Monitor de frequência cardíaca
5. Compartimento de carregamento

Ações:

Deslize para a esquerda/direita e/ou para cima/para baixo para percorrer os diferentes itens do menu

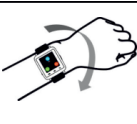


Clique no ícone escolhido
acessar



Funções de movimento:

Menu -> Configurações -> Movimento

Gire para silenciar chamadas recebidas	Gesto de despertar
	
Gire para silenciar acorda	Agite uma vez responder a chamada recebida
	

N.B.: Ativar as funções de movimento reduzirá a vida útil da bateria

Seleção de mostrador de relógio

Pressione e segure na tela principal (relógio) para acessar o menu de seleção do watchface.



5. Menu principal e funções

Estas funções não podem substituir instrumentos médicos. Este produto não é um dispositivo médico. Não deve ser usado para nenhum diagnóstico ou outras aplicações médicas.

Telefone:

É possível sincronizar o catálogo de endereços, fazer e receber chamadas telefônicas, ver o histórico de chamadas recebidas e efetuadas, sair e ler mensagens recebidas.



Durante a chamada, arraste ou abaixo para aumentar ou diminuir o volume



Para Android e iOS, você pode escolher pela interface do smartphone se deseja atender por meio dele, via smartwatch ou viva-voz.

Saúde: Na seção de saúde é você pode usar o seguinte funções:



- Medição da frequência cardíaca, Você poderá verificar sua frequência cardíaca e visualizar seu histórico.

- Pedômetro, o smartwatch irá detectar passos, distância e calorias queimadas. Você poderá visualizar seu histórico e definir metas a serem alcançadas.

N.B.: As estatísticas serão redefinidas no final do dia.

- Monitor de sono, o smartwatch detectará a duração do sono e estatísticas sobre sua qualidade das 22h às 8h da manhã. As estatísticas serão redefinidas em 20h. Você também poderá visualizar seu histórico.

- Lembrete sedentário, após definir o período de tempo preferido, o smartwatch começará a vibrar para lembrá-lo de se mover.

- Bebendo, após ativar esta função, das 9h00 às 21h00, você receberá um lembrete a cada hora para lembrá-lo de beber.

Multimídia: nesta seção você pode usar o seguinte funções:

- Aquisição remota, para ter o botão tirar foto no relógios inteligentes
- BT Music, para gerenciar playlists de smartphones via smartwatch
- Antifurto, você pode procurar o smartphone iniciando a função no smartwatch e vice-versa.

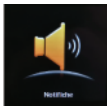


Ferramentas: Esta seção é você pode usar o seguinte funções:

- Despertador, definir um alarme e o dispositivo começará a vibrar e tocar na hora certa estabelecido.
- Calculadora
- Calendário
- Cronômetro



Notificações: esta seção é você pode ler notificações recibos. (A notificação virá excluído após a leitura)



BT: Para gerenciar conexões BT via smartwatch



Configurações:

Configurações BT, Relógio, Som, Volume, Exibição, Movimento, Internacional, Aplicativos, Redefinir, Outro



6. Solução de problemas

- Não consigo conectar o smartwatch

- 1) Verifique se o GPS e o Bluetooth do seu smartphone estão ativos.
- 2) Certifique-se de que o smartwatch e o smartphone não estejam muito distantes um do outro. A conexão deve ocorrer dentro de 10 metros.
- 3) Verifique se o seu smartphone está no modo avião. No modo avião, o smartwatch não pode ser conectado.
- 4) Certifique-se de que seu smartwatch não esteja vinculado a outra conta ou smartphone.
- 5) Certifique-se de que o sistema operacional do seu smartphone seja Android 5.0 ou posterior, iOS 9.0 ou posterior.
- 6) Certifique-se de que uma conexão anterior ainda não esteja ativa; se necessário, desconecte a conexão anterior e emparelhe novamente exclusivamente através do aplicativo.

- Não consigo sincronizar os dados do relógio

- 1) Verifique se o GPS e o Bluetooth do seu smartphone estão ativos.

2) Certifique-se de que o smartwatch e o smartphone não estejam muito distantes um do outro. A conexão deve ocorrer dentro de 10 metros.

3) Verifique se o seu smartphone está no modo avião. No modo avião, o smartwatch não pode ser conectado.

4) Certifique-se de que o smartwatch esteja conectado ao smartphone através do APP e via Bluetooth do smartphone.

- Não consigo receber notificações e chamadas telefônicas

1) Certifique-se de que as permissões de notificação estejam ativas no aplicativo.

2) Certifique-se de que o smartwatch e o smartphone não estejam muito distantes um do outro. A conexão deve ocorrer dentro de 10 metros.

3) Certifique-se de que o smartwatch esteja conectado ao smartphone através do APP e via Bluetooth do smartphone.

- O lembrete de alarme/programação não funciona

Certifique-se de que suas configurações estejam "salvas" depois de alterá-las no aplicativo.

- O valor da frequência cardíaca é impreciso ou não pode ser detectado

Certifique-se de que o sensor de frequência

cardíaca esteja limpo e use o dispositivo com segurança. Não se mova durante a medição, sente-se e mantenha uma posição correta para ter um valor mais preciso da frequência cardíaca.

DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE



MODELO: TM-MACRO (GV68)

Descrição: Smartwatch

Nós, Techmade S.r.l. Declaramos sob nossa exclusiva responsabilidade que o produto a que se refere este documento cumpre as seguintes normas:

SEGURANÇA	EN 60950-1:2006 + A11:2009 + A1:2010 + A12:2011 + A2:2013
EMC	ETSI EN 301 489-1 V2.2.0 ETSI EN 301 489-17 V3.2.0
RÁDIO	ETSI EN 300 328 V2.1.1
SAÚDE	EN 62479:2010

Declaramos por este meio que todas as séries de testes e rádios essenciais foram realizadas e que o produto acima está em conformidade com todos os requisitos essenciais da Diretiva RED 2014/53/UE.

CEO Mario De Sena

TECHMADE S.r.l.
S. Leg. Via Libertà, 25
80055 Portici (NA)
S. Op. Zona Industriale ASI
Loc. Tavollette - 81025 Marcanico (CE)
P. IVA e C.F. 07386211215

Data 12/12/2020



Feito na china

Para informações detalhadas contacte o serviço
clientes em info@techmade.eu

Os produtos TECHMADE têm garantia de 2 anos para todos
avarias e defeitos de fabricação.

Para qualquer informação contacte o seu
revendedor ou visite www.techmade.eu

Produzido por TECHMADE Srl – Via Libertà 25 – 80055 Portici (NA), ITÁLIA

Tel. +39 0823 609112 PABX Fax +39 0823 214667

e-mail: info@techmade.eu



M4CRO
SMARTWATCH

MANUEL UTILISATEUR- FR

LIRE ATTENTIVEMENT ET GARDER

TECHMADE SRL

Code de produit: TM-MACRO

Réf./F.C.: GV68

V. Micrologiciel : M4_V1.0_B_QS_1908021719

Description: montre intelligente

Marque déposée: Techmade Srl

Toutes les séries d'essais essentielles ont été effectuées et le produit susmentionné est conforme à toutes les exigences légales.

Cet appareil est conforme aux exigences dispositions essentielles et autres dispositions pertinentes de la directive RED 2014/53 / UE. Toutes les séries d'essais radio essentielles ont été effectuées.

Limites dans l'utilisation prévue ou mauvaise utilisation prévisible

1. Ne démontez pas l'appareil. Si une réparation est nécessaire, contactez le centre de vente ou le centre d'assistance agréé le plus proche (pour plus d'informations, écrivez à assistance@techmade.eu).
2. Il est recommandé de se tenir à l'écart des équipements électriques.
3. Ne soumettez pas l'appareil à des chocs, des impacts ou des vibrations.
4. Tenir à l'écart des sources de chaleur (par exemple radiateurs ou cuisines).
5. Ne tenez pas l'appareil avec les mains mouillées pendant qu'il est en charge. Cela pourrait provoquer un choc électrique ou endommager gravement l'appareil.

6. En cas d'immersion dans l'eau salée, rincer immédiatement à l'eau douce pour éviter tout dommage. Nous déconseillons donc de plonger l'appareil dans l'eau salée, lorsque cela est possible, pour éviter d'endommager les composants métalliques (boîtier, boucle, etc.) dus aux agents corrosifs qu'il contient.

7. Si l'appareil tombe ou est heurté, les joints hydrauliques peuvent être endommagés.

8. Ne chargez pas l'appareil à proximité de matériaux inflammables, qui pourraient prendre feu en raison de la chaleur dégagée.

9. Prenez soin de la prise/connexion de chargement de la batterie. La batterie peut être rechargée des centaines de fois avant de devoir être remplacée.

10. TECHMADE n'est pas responsable des problèmes de performances causés par les applications de fournisseurs autres que TECHMADE.

11. Ne modifiez en aucun cas le produit. TECHMADE n'est pas responsable des problèmes de performances ou d'incompatibilité causés par la modification des paramètres du registre ou du logiciel du système d'exploitation. Toute tentative de personnalisation du système d'exploitation peut entraîner un dysfonctionnement du produit ou des applications.

12. Ce produit n'est pas un jouet. Gardez-le hors de portée des enfants et des animaux domestiques. Produit composé de petites pièces. En cas d'ingestion, ils pourraient provoquer un risque d'étouffement.

13. Risque d'explosion si la batterie est remplacée par un type incorrect.

14. Ne jetez pas la batterie dans un feu ou un

four chaud, et ne l'écrasez pas ou ne la coupez pas mécaniquement. Risque d'explosion.

15. Ne laissez pas la batterie dans un environnement à température extrêmement élevée ou à pression atmosphérique extrêmement basse. Risque d'explosion ou de dégagement de liquides ou de gaz inflammables. Ne pas utiliser dans des conditions de basse pression atmosphérique, à haute altitude ou à des températures extrêmement élevées ou basses.

Identification des caractéristiques du personnel qui utilisera la machine (physique, compétence) et niveau de formation requis pour les utilisateurs

Aucune formation spéciale pour l'utilisation. Lisez le livret d'instructions.

Produit garantie

Garantie de 24 mois pour le consommateur final et de 12 mois pour l'opérateur professionnel. Ouvrir ou tenter d'ouvrir le produit annulera la garantie et pourrait constituer un risque pour la sécurité.

Relatif à la sécurité

Sortie RF : -1,78 dB

Bande de fréquence : 2402-2480 MHz

Fréquence maximale : 6 dB (4 mW)

Manipulez l'appareil avec douceur. Protégez l'appareil des chocs et des chutes.

Environnemental (température, humidité)

Température de travail:

-10 ° C ~ 40 ° C / 14 ° F ~ 104 ° F

humidité: 0 ~ 100%

Niveau de nettoyage

Utilisez un chiffon doux et sec. N'utilisez pas d'alcool ni d'autres solutions de nettoyage.

Recharge de la batterie

Utilisez uniquement le câble pour charger la batterie. N'essayez pas de nettoyer l'appareil avec des solvants chimiques, cela pourrait endommager la finition. Frotter avec un chiffon propre, sec ou légèrement humide.

étanche

L'appareil est un appareil résistant à l'eau, ce qui signifie qu'il est résistant à la pluie et aux éclaboussures et qu'il peut même supporter les entraînements les plus audacieux. Si un appareil présente un degré de résistance IP68, cela signifie que:

IP6X - Résistant à la poussière. Il est complètement protégé de la poussière. IPX8 - Protection contre l'eau: Il est possible d'immerger dans de l'eau douce jusqu'à 1,5 / 2 mètres de profondeur. Il est scellé et résistant à l'entrée d'eau douce pendant une période d'immersion limitée (maximum 30 minutes). Comme dans la spécification IP68, les caractéristiques peuvent varier, il est bon de s'assurer de ce qui est indiqué par chaque fabricant.

séchage

Ne pas essayer de sécher le produit avec un four à micro-ondes, un four traditionnel ou un sèche-cheveux. Utilisez un chiffon sec ou un détergent doux.

Instructions DEEE

La directive européenne 2012/19/UE sur les déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE) stipule que ces appareils ne doivent pas être éliminés avec le flux normal de déchets solides urbains, mais qu'ils sont collectés séparément pour optimiser le flux de récupération et de recyclage des matériaux. Ils les composent et préviennent les dommages potentiels pour la santé et l'environnement dus à la présence de substances potentiellement dangereuses. Le symbole de la poubelle barrée apparaît sur tous les produits pour s'en rappeler. Les déchets peuvent être livrés aux centres de collecte appropriés ou gratuitement au distributeur lors de l'achat d'un nouvel achat équivalent ou non obligatoire d'équipements de moins de 25 cm. Pour plus d'informations sur l'élimination correcte de ces appareils, veuillez contacter le service public approprié.



TRI DES DÉCHETS

SUIVEZ LES INSTRUCTIONS DANS VOTRE PAYS

Boîte - Papier

PAP 22

Intérieur - Plastique

EVA 7

Intérieur - Papier

PAP 22



1. Instructions pour recharger

Connectez le câble USB pour recharger la montre intelligente à un adaptateur secteur (non fourni). Le courant de charge recommandé est: DC 5V 0.5A. Connectez ensuite le connecteur magnétique à la smartwatch.

Remarquez:

- 1) Placez la smartwatch sur une surface plane et stable pendant le chargement.
- 2) Après avoir chargé la smartwatch, débranchez l'alimentation électrique. Pour éviter d'endommager l'appareil, utilisez les accessoires de recharge d'origine fournis.
- 3) Ne pas utiliser si le câble de charge est endommagé.
- 4) Débranchez le câble de charge pendant le nettoyage de la smartwatch, lors d'un orage ou pendant une période d'inactivité prolongée.
- 5) N'essayez pas de démonter ou de modifier la smartwatch et / ou le câble de charge.
- 6) Ne tordez pas et ne pincez pas le câble de charge.
- 7) N'essayez pas de retirer ou de remplacer la batterie. Les substances contenues dans ce produit et la batterie peuvent nuire à l'environnement ou à la santé. S'il vous plaît en disposer correctement.

2. Téléchargez l'application

Scannez le code QR suivant pour télécharger l'application:



3. Connexion Bluetooth

Ouvrez l'application et configurez-la correctement votre profil



Allez dans la section "Autre" et cliquez sur "Ajouter un appareil"



Choisissez le bon appareil

L'icône Bluetooth VERT apparaîtra sur le smartwatch

Accédez à la section Bluetooth de votre smartphone. effectuer une recherche et associer l'appareil



Assurez-vous de les activer tous demandes et procéder

l'icône bluetooth verte deviendra VERTE / BLEUE



Fin

Notes:

- Avant de connecter l'appareil, assurez-vous que la batterie est complètement chargée et que le Bluetooth du smartphone est activé.
- Avant de coupler l'appareil, assurez-vous qu'une connexion précédente n'est pas déjà active; dans ce cas, dissociez la connexion précédente et effectuez une nouvelle liaison via l'application.
- Assurez-vous que la distance entre le smartphone et la smartwatch n'est pas excessive et qu'il n'y a pas d'interférence entre les deux appareils.
- Certaines fonctions et / ou fonctionnalités peuvent ne pas être disponibles pour tous les smartphones disponibles dans le commerce (Android et Apple).

4. Touches, actions et fonctions de mouvement



1. Président
2. Allumer / éteindre: appui long pour allumer / éteindre l'appareil, appui bref pour allumer / éteindre l'écran
3. MIC
4. moniteur de fréquence cardiaque
5. Compartiment de recharge

Actions:

Faites défiler vers la gauche / droite et / ou vers le haut / bas pour faire défiler les différents éléments du menu

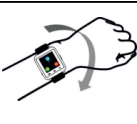


Cliquez sur l'icône choisie
se connecter



Fonctions de mouvement:

Menu -> Paramètres -> Mouvement

Roue au silence appels entrants	Geste de réveil
	
Roue au silence réveille-toi	Agitarte une fois pour répondre à la appel entrant
	

REMARQUE: L'activation des fonctions de mouvement réduira la durée de vie de la batterie.

Sélection du cadran

Maintenez enfoncé sur l'écran principal (horloge) pour accéder au menu de sélection du cadran de la montre.



5. Menu principal et fonctions

Ces fonctions ne peuvent remplacer les instruments médicaux. Ce produit n'est pas un appareil médical. Il ne doit pas être utilisé pour un diagnostic ou pour d'autres applications médicales.

Téléphone:

Il est possible de synchroniser le répertoire, faire et recevoir appels téléphoniques, voir l'historique des appels entrants et sortants sortir et lire les messages reçu.



Pendant l'appel téléphonique, faites glisser ou ci-dessous pour augmenter ou diminuer le volume



Pour Android et iOS, vous pouvez choisir via l'interface du smartphone si vous souhaitez y répondre, via smartwatch ou en mode mains libres.

Santé: Dans la section santé est vous pouvez utiliser ce qui suit fonctions:



- *mesure de la fréquence cardiaque*, Vous pouvez vérifier votre fréquence cardiaque et consulter l'historique.

- *Podomètre*, la smartwatch détectera pas, distance et calories brûlées. Vous pourrez consulter l'historique et définir les objectifs à atteindre.

NB: Les statistiques seront mises à zéro à la fin de la journée.

- *Moniteur de sommeil*, la smartwatch détectera les statistiques de durée et de qualité du sommeil de 22 heures du soir à 8 heures du matin. Les statistiques seront réinitialisées à 20h00 vous pouvez également voir l'historique.

- *Rappel sédentaire*, après avoir défini la période souhaitée, la smartwatch commence à vibrer pour vous rappeler de bouger.

- *Boire*, après avoir activé cette fonction, de 9h à 21h, vous recevrez un rappel toutes les heures pour vous rappeler de boire.

Multimédia: dans cette section vous pouvez utiliser ce qui suit fonctions:

- *Acquisition à distance*, pour avoir le bouton prend des photos sur le SmartWatch
- *BT Music*, pour gérer les listes de lecture sur smartphone via smartwatch
- *Anti-vol*, vous pouvez rechercher le smartphone en lançant la fonction depuis la smartwatch et inversement.

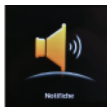


Outils: dans cette section c'est Vous pouvez utiliser ce qui suit fonctions:

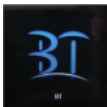
- *Alarme*, Définir une alarme et l'appareil va commencer à vibrer et jouer à la fois établie.
- *Calculatrice*
- *Calendrier*
- *Chronomètre*



Notifications: idans cette section c'est Vous pouvez lire les notifications reçu.
(La notification viendra supprimé après lecture)



BT: gérer les connexions BT via smartwatch



Réglages:

BT, horloge, son, réglages
Volume, affichage, mouvement,
International, Apps, Réinitialiser,
Autre



6. Dépannage

- Je n'arrive pas à connecter ma smartwatch

- 1) Vérifiez que le GPS et le Bluetooth de votre smartphone sont actifs.
- 2) Assurez-vous que la smartwatch et le smartphone ne sont pas trop éloignés l'un de l'autre. La connexion doit avoir lieu dans un délai de 10 mètres.
- 3) Vérifiez si le smartphone est en mode avion. En mode avion, le smartwatch ne peut pas être connecté.
- 4) Assurez-vous que la smartwatch n'est pas connectée à un autre compte ou smartphone.
- 5) Assurez-vous que le système d'exploitation de votre smartphone est Android 5.0 ou version ultérieure, iOS 9.0 ou une version ultérieure.
- 6) Assurez-vous qu'une connexion précédente n'est pas déjà active; dans ce cas, dissociez la connexion précédente et effectuez une nouvelle liaison via l'application.

- Je ne peux pas synchroniser les données d'horloge

- 1) Vérifiez que le GPS et le Bluetooth de votre

smartphone sont actifs.

2) Assurez-vous que la smartwatch et le smartphone ne sont pas trop éloignés l'un de l'autre. La connexion doit avoir lieu dans un délai de 10 mètres.

3) Vérifiez si le smartphone est en mode avion. En mode avion, le smartwatch ne peut pas être connecté.

4) Assurez-vous que la smartwatch est connectée au smartphone via l'APP et via le bluetooth du smartphone.

- Je ne peux pas recevoir de notifications ni d'appels téléphoniques

1) Assurez-vous que les autorisations de notification sont actives sur l'application.

2) Assurez-vous que la smartwatch et le smartphone ne sont pas trop éloignés l'un de l'autre. La connexion doit avoir lieu dans un délai de 10 mètres.

3) Assurez-vous que la smartwatch est connectée au smartphone via l'APP et via le bluetooth du smartphone.

- Le rappel d'alarme / horaire ne fonctionne pas

Assurez-vous que les paramètres ont été "enregistrés" après avoir été modifiés dans l'application.

- La valeur de la fréquence cardiaque n'est pas précise ou ne peut pas être détectée

Assurez-vous que le capteur de fréquence cardiaque est propre et portez l'appareil fermement. Ne bougez pas pendant la détection, asseyez-vous et maintenez une position correcte pour obtenir une valeur de fréquence cardiaque plus précise.

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ



MODÈLE : TM-MACRO (GV68)
Description : Montre intelligente

Nous, Techmade S.r.l. Nous déclarons sous notre seule responsabilité que le produit auquel ce document fait référence est conforme aux normes suivantes :

SÉCURITÉ	EN 60950-1:2006 + A11:2009 + A1:2010 + A12:2011 + A2:2013
CEM	ETSI EN 301 489-1 V2.2.0 ETSI EN 301 489-17 V3.2.0
RADIO	ETSI EN 300 328 V2.1.1
SANTÉ	EN 62479:2010

Nous déclarons par la présente que toutes les séries de tests et radios essentielles ont été effectuées et que le produit ci-dessus est conforme à toutes les exigences essentielles de la directive RED 2014/53/UE.

CEO Mario De Sena

TECHMADE S.r.l.
S. Leg. Via Libertà, 25
80055 Portici (NA)
S. Op. Zona Industriale ASI
Loc. Tavollette - 81025 Marcanise (CE)
P. Iva e C.F. 07386211215

Data 12/12/2020



Fabriqué en Chine

Pour des informations détaillées, contactez le service
clients à info@techmade.eu

Les produits TECHMADE sont garantis 2 ans pour tous
dysfonctionnements et défauts de fabrication.

Pour toute information veuillez contacter votre
revendeur ou visitez www.techmade.eu

Produit par TECHMADE Srl – Via Libertà 25 – 80055 Portici (NA), ITALIE

Tél. +39 0823 609112 PBX Fax +39 0823 214667

e-mail : info@techmade.eu



M4CRO
SMARTWATCH

BENUTZERHANDBUCH - DE

SORGFÄLTIG DURCHLESEN UND HALTEN

TECHMADE SRL

Produktcode: TM-MACRO Ref./F.C .: GV68

V. Firmware: M4_V1.0_B_QS_1908021719

Beschreibung: Smartwatch

Warenzeichen: Techmade Srl

Alle wesentlichen Testreihen wurden durchgeführt und das vorgenannte Produkt erfüllt alle gesetzlichen Anforderungen.

Dieses Gerät entspricht den Anforderungen Grundlegende Bestimmungen und andere relevante Bestimmungen der RED 2014/53/EU-Richtlinie. Alle wesentlichen Funktestreihen wurden durchgeführt.

Grenzen des Verwendungszwecks oder vorhersehbarer Missbrauch

1. Zerlegen Sie das Gerät nicht. Wenn eine Reparatur erforderlich ist, wenden Sie sich an das nächstgelegene Vertriebszentrum oder autorisierte Kundendienstzentrum (für weitere Informationen schreiben Sie an assistenza@techmade.eu).
2. Es wird empfohlen, sich von elektrischen Geräten fernzuhalten.
3. Setzen Sie das Gerät keinen Stößen, Stößen oder Vibrationen aus.
4. Von Wärmequellen (z. B. Heizkörpern oder Küchen) fernhalten.
5. Halten Sie das Gerät während des Ladevorgangs nicht mit nassen Händen. Dies könnte einen Stromschlag verursachen oder das Gerät ernsthaft beschädigen.
6. Bei Eintauchen in Salzwasser sofort mit

Süßwasser abspülen, um Schäden zu vermeiden. Wir raten daher davon ab, das Gerät nach Möglichkeit in Salzwasser zu tauchen, um Schäden an den Metallkomponenten (Gehäuse, Schließe usw.) durch die darin enthaltenen Korrosionsmittel zu vermeiden.

7. Wenn das Gerät fallen gelassen oder angestoßen wird, können die Wasserdichtungen beschädigt werden.

8. Laden Sie das Gerät nicht in der Nähe von brennbaren Materialien auf, die durch die entstehende Hitze Feuer fangen könnten.

9. Achten Sie auf die Batterieladebuchse/-verbindung. Der Akku kann hunderte Male aufgeladen werden, bevor er ausgetauscht werden muss.

10. TECHMADE ist nicht verantwortlich für Leistungsprobleme, die durch Anwendungen anderer Anbieter als TECHMADE verursacht werden.

11. Modifizieren Sie das Produkt in keiner Weise. TECHMADE ist nicht verantwortlich für Leistungs- oder Inkompatibilitätsprobleme, die durch Änderungen der Registrierungseinstellungen oder der Betriebssystemsoftware verursacht werden. Der Versuch, das Betriebssystem anzupassen, kann zu Fehlfunktionen des Produkts oder der Anwendungen führen.

12. Dieses Produkt ist kein Spielzeug. Bewahren Sie es außerhalb der Reichweite von Kindern und Haustieren auf. Produkt bestehend aus Kleinteilen. Bei Verschlucken besteht Erstickungsgefahr.

13. Explosionsgefahr, wenn die Batterie durch einen falschen Typ ersetzt wird.

14. Werfen Sie die Batterie nicht ins Feuer oder in einen heißen Ofen und zerdrücken oder schneiden Sie die Batterie nicht mechanisch. Explosionsgefahr.

15. Lassen Sie die Batterie nicht in einer Umgebung mit extrem hohen Temperaturen oder extrem niedrigem Luftdruck liegen. Gefahr einer Explosion oder der Freisetzung brennbarer Flüssigkeiten oder Gase. Nicht bei niedrigem Luftdruck in großen Höhen oder bei extrem hohen oder niedrigen Temperaturen verwenden.

Identifizierung der Merkmale des Personals, das die Maschine benutzen wird (körperliche Verfassung, Befähigung) und des für die Benutzer erforderlichen Ausbildungsniveaus

Keine spezielle Schulung für den Gebrauch. Lesen Sie die Gebrauchsanweisung.

Produktgarantie

24 Monate Garantie für den Endverbraucher und 12 Monate für den professionellen Betreiber. Das Öffnen oder der Versuch, das Produkt zu öffnen, führt zum Erlöschen der Garantie und kann ein Sicherheitsrisiko darstellen.

Sicherheitsrelevant

HF-Ausgang: -1,78 dB

Frequenzband: 2402–2480 MHz

Max. Frequenz: 6 dB (4 mW)

Behandeln Sie das Gerät vorsichtig. Schützen Sie das Gerät vor Stößen und Stürzen.

Umgebungsbedingungen (Temperatur, Luftfeuchtigkeit)

Arbeitstemperatur: -10°C~40°C/14°F ~ 104°F

Luftfeuchtigkeit: 0 ~ 100%

Reinigungsstufe

Verwenden Sie ein weiches, trockenes Tuch. Verwenden Sie keinen Alkohol oder andere Reinigungsmittel.

Akku aufladen

Verwenden Sie zum Laden des Akkus nur das Kabel. Versuchen Sie nicht, das Gerät mit chemischen Lösungsmitteln zu reinigen, da dies die Oberfläche beschädigen kann. Mit einem sauberen, trockenen oder leicht feuchten Tuch abreiben.

Wasserdicht

Das Gerät ist wasserbeständig, das heißt, es ist regensicher und spritzwassergeschützt und hält selbst dem kühnsten Training stand. Wenn ein Gerät die Widerstandsklasse IP68 hat, bedeutet dies:

IP6X - Staubbeständig. Es ist vollständig vor dem Eindringen von Staub geschützt. IPX8 - Schutz vor Wasser: Eintauchen in Süßwasser bis 1,5 / 2 Meter Tiefe ist möglich. Es ist versiegelt und beständig gegen das Eindringen von frischem Wasser für eine begrenzte Zeit (max. 30 Minuten) des Eintauchens. Da die Eigenschaften in der IP68-Spezifikation variieren können, sollten Sie sicherstellen, dass die Angaben der einzelnen Hersteller zutreffen.

Trocknen

Versuchen Sie nicht, das Produkt mit einer Mikrowelle, einem herkömmlichen Ofen oder einer Waschmaschine zu trocknen ein Fön. Verwenden Sie ein trockenes Tuch oder ein mildes Reinigungsmittel.

WEEE-Anweisungen

Die europäische Richtlinie 2012/19 / EU über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE) besagt, dass diese Geräte nicht im normalen Hausmüll entsorgt werden dürfen, sondern separat gesammelt werden müssen, um den Rückgewinnungs- und Recyclingfluss zu optimieren Sie komponieren sie und verhindern mögliche Gesundheits- und Umweltschäden durch das Vorhandensein potenziell gefährlicher Stoffe. Das Symbol des durchgestrichenen Behälters wird auf allen Produkten angezeigt, um sich daran zu erinnern. Die Abfälle können zu den entsprechenden Sammelstellen geliefert werden, oder sie können kostenlos an den Händler geliefert werden, wenn ein neues Äquivalent erworben wird oder Geräte mit einer Größe von weniger als 25 cm gekauft werden müssen. Für weitere Informationen zur ordnungsgemäßen Entsorgung dieser Geräte wenden Sie sich bitte an den zuständigen öffentlichen Dienst.



MÜLLSORTIERUNG

Befolgen Sie die Anweisungen in Ihrem Land



Box - Papier

PAP 22

Innenausstattung: Papier

PAP 22

Innenausstattung: Kunststoff

EVA 7



1. Anweisungen zum Aufladen

Schließen Sie das USB-Kabel an, um die Smart Watch mit einem Netzteil (nicht im Lieferumfang enthalten) aufzuladen. Der empfohlene Ladestrom beträgt: DC 5V 0,5A. Verbinden Sie dann den Magnetstecker mit der Smartwatch.

Hinweis:

- 1) Stellen Sie die Smartwatch während des Ladevorgangs auf eine flache und stabile Oberfläche.
- 2) Trennen Sie nach dem Laden der Smartwatch die Stromversorgung. Verwenden Sie das mitgelieferte Originalzubehör, um eine Beschädigung des Geräts zu vermeiden.
- 3) Nicht verwenden, wenn das Ladekabel beschädigt ist.
- 4) Trennen Sie das Ladekabel während der Reinigung der Smartwatch, während eines Sturms oder bei längerer Inaktivität.
- 5) Versuchen Sie nicht, die Smartwatch und / oder das Ladekabel zu zerlegen oder zu modifizieren.
- 6) Verdrehen oder klemmen Sie das Ladekabel nicht.
- 7) Versuchen Sie nicht, den Akku zu entfernen oder zu ersetzen. Die in diesem Produkt und der Batterie enthaltenen Substanzen können die Umwelt oder die Gesundheit schädigen. Bitte entsorgen Sie es ordnungsgemäß.

2. Laden Sie die App herunter

Scannen Sie den folgenden QR-Code, um die App herunterzuladen:



3. Bluetooth Verbindung

Öffne die App und stelle sie richtig ein
dein Profil



Gehen Sie zum Abschnitt "Andere" und klicken Sie auf
auf "Gerät hinzufügen"



Wählen Sie das richtige Gerät

Das GRÜNE Bluetooth-Symbol wird auf der Smartwatch
angezeigt

Gehen Sie zum Bluetooth-Bereich Ihres Smartphones
Führen Sie eine Suche durch und ordnen Sie das Gerät zu



Stellen Sie sicher, dass Sie alle aktivieren
Anfragen und fortfahren

Das grüne Bluetooth-Symbol wird GRÜN / BLAU



Ende

Hinweise:

- Vergewissern Sie sich vor dem Anschließen des Geräts, dass der Akku voll aufgeladen und das Bluetooth des Smartphones eingeschaltet ist.
- Stellen Sie vor dem Koppeln des Geräts sicher, dass noch keine Verbindung besteht. Trennen Sie in diesem Fall die vorherige Verbindung und koppeln Sie sie erneut ausschließlich über die App.
- Stellen Sie sicher, dass der Abstand zwischen dem Smartphone und der Smartwatch nicht zu groß ist und dass keine Interferenzen zwischen den beiden Geräten bestehen.
- Einige Funktionen und / oder Features sind möglicherweise nicht für alle im Handel erhältlichen Smartphones (Android und Apple) verfügbar.

4. Tasten, Aktionen und Bewegungsfunktionen



1. Sprecher

2. Ein- / Ausschalten: lang drücken, um das Gerät ein- / auszuschalten, kurz drücken, um den Bildschirm ein- / auszuschalten

3. MIC

4. Herzfrequenzmesser

5. Fach aufladen

Aktionen:

Blättern Sie nach links / rechts und / oder nach oben / unten, um durch die verschiedenen Menüelemente zu blättern



Klicken Sie auf das
gewählte Symbol
sich einloggen



Bewegungsfunktionen:

Menü -> Einstellungen -> Bewegung

Rad zum Schweigen bringen eingehende Anrufe	Aufwach-Geste
	
Rad zum Schweigen bringen aufwecken	Agitate einmal für antworten dem eingehender Anruf
	

HINWEIS: Die Aktivierung der Bewegungsfunktionen verkürzt die Batterielebensdauer

Zifferblattauswahl

Halten Sie auf dem Hauptbildschirm (Uhr) gedrückt, um auf das Auswahlmenü für das Zifferblatt zuzugreifen.



5. Hauptmenü und Funktionen

Diese Funktionen können medizinische Instrumente nicht ersetzen. Dieses Produkt ist kein Medizinprodukt. Es darf nicht zu Diagnosezwecken oder für andere medizinische Zwecke verwendet werden.

Telefon:

Es ist möglich, die zu synchronisieren Telefonbuch erstellen und empfangen Anrufe, sehen Sie sich den Verlauf an eingehender und ausgehender Anrufe Beenden und Nachrichten lesen erhalten.

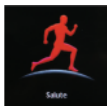


Ziehen Sie während des Telefonats über oder unten, um die Lautstärke zu erhöhen oder zu verringern



Bei Android und iOS können Sie über die Smartphone-Oberfläche auswählen, ob Sie über Smartwatch oder Freisprechen antworten möchten.

Gesundheit: In der Rubrik Gesundheit ist Sie können Folgendes verwenden Funktionen:



- *Messung der Herzfrequenz*, Sie können Ihre Herzfrequenz überprüfen und den Verlauf anzeigen.
- *Schrittzähler*, die Smartwatch erkennt Schritte, Distanz und Kalorienverbrauch. Sie können den Verlauf anzeigen und die zu erreichenden Ziele festlegen.
NB: Die Statistik wird am Ende des Tages auf Null gesetzt.
- *Schlafmonitor*, Die Smartwatch erfasst die Statistiken zur Schlafdauer und -qualität von 22 Uhr abends bis 8 Uhr morgens. Die Statistik wird auf zurückgesetzt 20.00 Uhr Sie können auch den Verlauf anzeigen.
- *Sitzende Erinnerung*, Nach dem Einstellen des gewünschten Zeitraums beginnt die Smartwatch zu vibrieren, um Sie daran zu erinnern, sich zu bewegen.
- *Trinken Sie*, nachdem Sie diese Funktion von 9.00 bis 21.00 Uhr aktiviert haben, jede Stunde eine Erinnerung, die Sie an das Trinken erinnert.

Multimedia: in diesem Abschnitt Sie können Folgendes verwenden Funktionen:

- *Fernerfassung*, um zu haben der knopf macht fotos auf dem Smartwatch
- *BT Music*, Zum Verwalten von Smartphone-Wiedergabelisten über Smartwatch
- *Diebstahlsicherung*, Sie können nach dem Smartphone suchen, indem Sie die Funktion von der Smartwatch aus starten und umgekehrt.

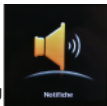


Tools: in diesem Abschnitt ist es Sie können Folgendes verwenden Funktionen:

- *Alarm*, Alarm einstellen und das Gerät beginnt zu vibrieren und spielen zu der Zeit gegründet.
- *Rechner*
- *Kalender*
- *Stoppuhr*



Benachrichtigungen: In diesem Abschnitt ist es Sie können die Benachrichtigungen lesen erhalten. (Die Benachrichtigung wird kommen nach dem Lesen gelöscht)

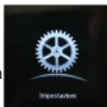


BT: Zum Verwalten von BT-Verbindungen über Smartwatch



Einstellungen:

BT, Uhr, Ton, Einstellungen
Lautstärke, Anzeige, Bewegung,
International, Apps, Zurücksetzen
mehr



6. Fehlerbehebung

- Ich kann meine Smartwatch nicht anschließen

- 1) Überprüfen Sie, ob GPS und Bluetooth Ihres Smartphones aktiv sind.
- 2) Stellen Sie sicher, dass Smartwatch und Smartphone nicht zu weit voneinander entfernt sind. Die Verbindung muss innerhalb von 10 Metern erfolgen.
- 3) Überprüfen Sie, ob sich das Smartphone im Flugzeugmodus befindet. Im Flugzeugmodus kann die Smartwatch nicht verbunden werden.
- 4) Stellen Sie sicher, dass die Smartwatch nicht mit einem anderen Konto oder Smartphone verbunden ist.
- 5) Vergewissern Sie sich, dass das Betriebssystem Ihres Smartphones Android 5.0 oder höher, iOS 9.0 oder höher ist.
- 6) Stellen Sie sicher, dass eine vorherige Verbindung noch nicht aktiv ist. Trennen Sie in diesem Fall die vorherige Verbindung und koppeln Sie sie erneut ausschließlich über die App.

- Ich kann die Uhrendaten nicht synchronisieren

- 1) Überprüfen Sie, ob GPS und Bluetooth Ihres Smartphones aktiv sind.
- 2) Stellen Sie sicher, dass Smartwatch und Smartphone nicht zu weit voneinander entfernt sind. Die Verbindung muss innerhalb von 10 Metern erfolgen.
- 3) Überprüfen Sie, ob sich das Smartphone im Flugzeugmodus befindet. Im Flugzeugmodus kann die Smartwatch nicht verbunden werden.
- 4) Stellen Sie sicher, dass die Smartwatch über die APP und über das Bluetooth des Smartphones mit dem Smartphone verbunden ist.

- Ich kann keine Benachrichtigungen und Anrufe empfangen

- 1) Stellen Sie sicher, dass die Benachrichtigungsberechtigungen für die App aktiviert sind.
- 2) Stellen Sie sicher, dass Smartwatch und Smartphone nicht zu weit voneinander entfernt sind. Die Verbindung muss innerhalb von 10 Metern erfolgen.
- 3) Stellen Sie sicher, dass die Smartwatch über die APP und über das Bluetooth des Smartphones mit dem Smartphone verbunden ist.

- Die Erinnerung an Alarm / Zeitplan funktioniert nicht

Stellen Sie sicher, dass die Einstellungen nach dem Ändern in der App "gespeichert" wurden.

- Der Herzfrequenzwert ist nicht genau oder kann nicht erkannt werden

Stellen Sie sicher, dass der Herzfrequenzsensor sauber ist und tragen Sie das Gerät fest. Bewegen Sie sich während der Erkennung nicht, setzen Sie sich und halten Sie die richtige Position ein, um einen genaueren Herzfrequenzwert zu erhalten.



KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

MODELL: TM-MACRO (GV68)

Beschreibung: Smartwatch

Wir, Techmade S.r.l. Wir erklären in alleiniger Verantwortung, dass das Produkt, auf das sich dieses Dokument bezieht, den folgenden Standards entspricht:

SICHERHEIT	EN 60950-1:2006 + A11:2009 + A1:2010 + A12:2011 + A2:2013
EMV	ETSI EN 301 489-1 V2.2.0 ETSI EN 301 489-17 V3.2.0
RADIO	ETSI EN 300 328 V2.1.1
GESUNDHEIT	EN 62479:2010

Hiermit erklären wir, dass alle wesentlichen Testreihen und Funkgeräte durchgeführt wurden und dass das oben genannte Produkt allen wesentlichen Anforderungen der RED-Richtlinie 2014/53/EU entspricht.

CEO Mario De Sena

TECHMADE S.r.l.
S. Leg. Via Libertà, 25
80055 Portici (NA)
S. Op. Zona Industriale ASI
Loc. Tavollette - 81025 Marcanise (CE)
P. IVA e C.F. 07346211215

Data 12/12/2020



In China hergestellt

Für detaillierte Informationen wenden Sie sich bitte an den Service
Kunden unter info@techmade.eu

Für alle TECHMADE-Produkte gilt eine Garantie von 2 Jahren
Fehlfunktionen und Herstellungsfehler.

Für weitere Informationen wenden Sie sich bitte an Ihren
Händler oder besuchen Sie www.techmade.eu

Produziert von TECHMADE Srl – Via Libertà 25 – 80055 Portici (NA), ITALIEN

Tel. +39 0823 609112 PBX Fax +39 0823 214667

E-Mail: info@techmade.eu



M4CRO
SMARTWATCH

**INSTRUKCJA
OBSŁUGI - PL**

PRZECZYTAJ UWAŻNIE I ZACHOWAJ

Firma TECHMADE SRL

Kod produktu: TM-MACRO

Ref./F.C.: GV68

V. Oprogramowanie sprzętowe:

M4_V1.0_B_QS_1908021719

Opis: Smartwatch

Znak towarowy: Techmade Srl

Wszystkie niezbędne serie badań zostały przeprowadzone i w/w produkt spełnia wszystkie wymagania prawne. To urządzenie jest zgodne z zasadniczymi wymaganiami i innymi odpowiednimi postanowieniami Dyrektywy RED 2014/53/UE.

Wykonano wszystkie niezbędne serie testów radiowych.

Ograniczenia w zamierzonym użyciu lub przewidywalne niewłaściwe użycie

1. Nie demontuj urządzenia. Jeśli konieczna jest naprawa, skontaktuj się z najbliższym centrum sprzedaży lub autoryzowanym centrum serwisowym (w celu uzyskania dalszych informacji napisz na adres support@techmade.eu).
2. Zaleca się trzymać z daleka od urządzeń elektrycznych.
3. Nie narażaj urządzenia na wstrząsy, uderzenia i wibracje.
4. Trzymaj z dala od źródeł ciepła (np. grzejników lub kuchni).
5. Nie trzymaj urządzenia mokrymi rękami podczas ładowania. Może to spowodować

porażenie prądem lub poważne uszkodzenie urządzenia.

6. W przypadku zanurzenia w słonej wodzie należy natychmiast przepłukać je słodką wodą, aby uniknąć uszkodzeń. Dlatego też, jeśli to możliwe, odradzamy zanurzanie urządzenia w słonej wodzie, aby uniknąć uszkodzenia metalowych elementów (obudowa, klamra itp.) na skutek zawartych w nim środków korozyjnych.

7. Jeśli urządzenie zostanie upuszczone lub uderzone, uszczelki wodne mogą ulec uszkodzeniu.

8. Nie ładuj urządzenia w pobliżu materiałów łatwopalnych, które mogą zapalić się pod wpływem wytworzonego ciepła.

9. Zadbaj o gniazdo/złącze ładowania akumulatora. Akumulator można ładować setki razy, zanim będzie konieczna jego wymiana.

10. TECHMADE nie ponosi odpowiedzialności za problemy z wydajnością spowodowane przez aplikacje innych dostawców niż TECHMADE.

11. Nie modyfikuj produktu w żaden sposób. TECHMADE nie ponosi odpowiedzialności za problemy z wydajnością lub niekompatybilnością spowodowane zmianą ustawień rejestru lub oprogramowania systemu operacyjnego. Próba dostosowania systemu operacyjnego może spowodować nieprawidłowe działanie produktu lub aplikacji.

12. Ten produkt nie jest zabawką. Trzymaj go poza zasięgiem dzieci i zwierząt domowych. Produkt składający się z małych części. W przypadku połknięcia mogą spowodować ryzyko zadławienia.

13. Ryzyko eksplozji w przypadku wymiany baterii na niewłaściwy typ.
14. Nie wrzucaj baterii do ognia lub gorącego piekarnika, nie zgniataj ani nie przecinaj baterii mechanicznie. Niebezpieczeństwo wybuchu.
15. Nie pozostawiaj akumulatora w otoczeniu o bardzo wysokiej temperaturze lub bardzo niskim ciśnieniu powietrza. Niebezpieczeństwo wybuchu lub uwolnienia łatwopalnych cieczy lub gazów. Nie stosować w warunkach niskiego ciśnienia powietrza na dużych wysokościach lub w bardzo wysokich lub niskich temperaturach.

Identyfikacja cech personelu, który będzie obsługiwał maszynę (budowa ciała, kompetencje) oraz poziom wymaganego przeszkolenia użytkowników

Brak specjalnego szkolenia w zakresie obsługi.
Przeczytaj instrukcję.

Gwarancja

24-miesięczna gwarancja dla odbiorców końcowych i 12 miesięcy dla podmiotów profesjonalnych. Otwarcie lub próba otwarcia produktu powoduje unieważnienie gwarancji i może stanowić zagrożenie dla bezpieczeństwa.

Związane z bezpieczeństwem

Wyjście RF: -1,78dB

Pasma częstotliwości: 2402-2480 MHz

Maksymalna częstotliwość: 6dB (4mW)

Obchodź się z urządzeniem delikatnie. Chroń swoje urządzenie przed uderzeniami i upadkami.

Środowisko (temperatura, wilgotność)

Temperatury pracy:

-10°C~40°C/14°F~104°F

Wilgotność: 0 ~ 100%

Poziom czystości

Użyj miękkiej, suchej ściereczki. Nie używaj alkoholu ani innych roztworów czyszczących.

Ładowanie baterii

Do ładowania akumulatora używaj wyłącznie kabla. Nie próbuj czyścić urządzenia rozpuszczalnikami chemicznymi, możesz uszkodzić wykończenie. Pocierać czystą, suchą lub lekko zwilżoną szmatką.

Wodoodporny

Urządzenie jest wodoszczelne, co oznacza, że jest odporne na deszcz i zachlapania i wytrzyma nawet najcięższy trening. Jeżeli urządzenie posiada stopień odporności IP68 oznacza to, że:

IP6X – Odporność na kurz. Jest całkowicie chroniony przed wnikaniami kurzu. IPX8 — ochrona przed wodą: możliwe jest zanurzenie w słodkiej wodzie na głębokość do 1,5/2 metra. Jest szczelna i odporna na wnikanie słodkiej wody przez ograniczony czas zanurzenia (maks. 30 minut). Ponieważ charakterystyki w specyfikacji IP68 mogą się różnić, najlepiej sprawdzić, co wskazuje każdy producent.

Wysuszenie

Nie należy próbować suszyć produktu w kuchence mikrofalowej, piekarniku lub

tradycyjnym piekarniku
suszarka do włosów. Używaj suchej szmatki lub
lekkiego detergentu.

Instrukcje WEEE

Europejska dyrektywa 2012/19/UE w sprawie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (WEEE) stanowi, że urządzeń tych nie można wyrzucać razem ze zwykłymi odpadami komunalnymi, lecz należy je zbierać oddzielnie, aby zoptymalizować odzysk i recykling materiałów komponentów i zapobiegać potencjalnym szkodom dla zdrowia i środowiska na skutek obecności potencjalnie niebezpiecznych substancji. Aby o tym przypominać, na wszystkich produktach widnieje symbol przekreślonego kosza na śmieci. Odpady można oddać do odpowiednich punktów zbiórki lub przekazać bezpłatnie dystrybutorowi przy zakupie nowego równorzędnego sprzętu lub bez obowiązku zakupu sprzętu mniejszego niż 25 cm. Dalsze informacje na temat prawidłowej utylizacji tych urządzeń można uzyskać, kontaktując się z odpowiednimi służbami publicznymi.



SORTOWANIE ŚMIECI

POSTĘPUJ ZGODNIE Z WSKAZANIAMI SVOJEJ GMINY



Pudełko - Papier

PAP 22

Wnętrze - Papier

PAP 22

Wnętrze - Plastik

EVA 7



1. Instrukcje ładowania

Podłącz kabel USB, aby naładować Smart Watch do zasilacza sieciowego (brak w zestawie), zalecany prąd ładowania to: DC 5V 0,5A. Następnie podłącz złącze magnetyczne do smartwatcha.

powiadamiam:

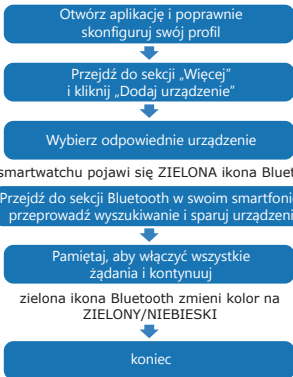
- 1) Podczas ładowania umieść smartwatch na płaskiej i stabilnej powierzchni.
- 2) Po naładowaniu smartwatcha odłącz zasilanie. Aby uniknąć uszkodzenia urządzenia, korzystaj z dostarczonych oryginalnych akcesoriów do ładowania.
- 3) Nie używaj, jeśli kabel ładujący jest uszkodzony.
- 4) Odłącz kabel ładujący podczas czyszczenia smartwatcha, podczas burzy lub podczas dłuższego okresu nieużywania.
- 5) Nie próbuj demontować ani modyfikować smartwatcha i/lub kabla ładującego.
- 6) Nie skręcaj ani nie ściskaj kabla ładującego.
- 7) Nie próbuj wyjmować ani wymieniać baterii. Substancje zawarte w tym produkcie i baterii mogą powodować szkody dla środowiska lub zdrowia. Proszę pozbyć się go w odpowiedni sposób.

2. Pobierz aplikację

Zeskanuj następujący kod QR, aby pobrać aplikację:



3. Połączenie Bluetooth



Notatka:

- Przed podłączeniem urządzenia upewnij się, że bateria jest w pełni naładowana, a Bluetooth w smartfonie jest włączony.
- Przed sparowaniem urządzenia upewnij się, że poprzednie połączenie nie jest już aktywne; w razie potrzeby rozłącz poprzednie połączenie i sparuj ponownie wyłącznie za pomocą aplikacji.
- Upewnij się, że odległość pomiędzy smartfonem a smartwatchem nie jest nadmierna i upewnij się, że pomiędzy obydwojema urządzeniami nie występują zakłócenia.
- Niektóre funkcje i/lub funkcje mogą nie być dostępne dla wszystkich smartfonów (Android i Apple) dostępnych na rynku.

4. Przyciski, akcje i funkcje ruchu



1. Głośnik

2. Włączanie/wyłączanie: długie naciśnięcie powoduje włączenie/wyłączenie urządzenia, krótkie naciśnięcie powoduje włączenie/wyłączenie ekranu

3. MIKROF

4. Monitor pracy serca

5. Komora ładowania

Działania:

Przesuń w lewo/prawo i/lub w górę/w dół, aby przewijać różne pozycje menu



Aby uzyskać dostęp,
kliknij wybraną ikonę



Funkcje ruchu:

Menu -> Ustawienia -> Ruch

Obróć, aby wyciszyć połączenia przychodzące	Gest przebudzenia
Obróć, aby wyciszyć alarm	Potrząśnij raz, aby odebrać połączenie przychodzące

N.B.: Aktywacja funkcji ruchu skraca żywotność baterii

Wybór tarczy zegarka

Naciśnij i przytrzymaj na ekranie głównym (zegarka), aby uzyskać dostęp do menu wyboru tarczy zegarka.



5. Menu główne i funkcje

Funkcje te nie mogą zastąpić instrumentów medycznych. Ten produkt nie jest wyrobem medycznym. Nie należy go używać do celów diagnostycznych ani innych zastosowań medycznych.

Telefon:

Istnieje możliwość synchronizacji Książka adresowa, wykonaj i odbierz połączeń telefonicznych, przeglądaj połączeń przychodzących i wychodzących i przeczytaj wiadomości otrzymane.



Podczas połączenia przeciągnij kursor nad lub poniżej, aby zwiększyć lub zmniejszyć głośność



W przypadku systemów Android i iOS za pośrednictwem interfejsu smartfona możesz wybrać, czy chcesz odbierać za jego pośrednictwem, za pomocą smartwatcha, czy też bez użycia rąk.

Zdrowie: W sekcji zdrowie możesz skorzystać z następujących funkcji.



- Pomiar tętna, Będziesz mógł sprawdzić swoje tętno i przeglądać historię.
 - Krokomierz, smartwatch wykryje kroki, dystans i spalone kalorie. Będziesz mógł przeglądać swoją historię i wyznaczać cele do osiągnięcia.
- Uwaga: statystyki zostaną zresetowane na koniec dnia.
- Monitor snu. Smartwatch będzie wykrywał długość snu i statystyki dotyczące jego jakości od 22:00 wieczorem do 8:00 rano. Statystyki zostaną zresetowane o godz 20:00. Będziesz mieć także możliwość przeglądania swojej historii.
 - Przypomnienie o siedzeniu, po ustawieniu preferowanego okresu czasu smartwatch zacznie wibrować, przypominając o ruchu.
 - Picie, po włączeniu tej funkcji, w godzinach od 9:00 do 21:00, co godzinę będziesz otrzymywać przypomnienie przypominające o piciu.

Multimedia: W tej sekcji możesz skorzystać z następujących opcji
Funkcje:

- Zdalna akwizycja, aby mieć przycisk robienia zdjęcia na smartwatche
- BT Music, aby zarządzać listami odtwarzania na smartfonie za pomocą smartwatcha
- Zabezpieczenie przed kradzieżą, możesz wyszukać smartfon, uruchamiając funkcję ze smartwatcha i odwrotnie.

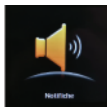


Narzędzia: Ta sekcja jest
możesz skorzystać z poniższych
Funkcje:

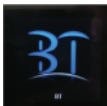
- Budzik, Ustaw alarm i urządzenie zacznie wibrować i dzwonić na czas przyjęty.
- Kalkulator
- Kalendarz
- Stoper



Powiadomienia: Ta sekcja jest
możesz czytać powiadomienia
wpływy kasowe. (Powiadomienie
nadejdzie
usunięte po przeczytaniu)



BT: Aby zarządzać połączeniami
BT za pośrednictwem
smartwatcha



Ustawienia:

Ustawienia BT, Zegar, Dźwięk,
Głośność, wyświetlacz, ruch,
Międzynarodowe, Aplikacje,
Resetuj, Inny



6. Rozwiązywanie problemów

Nie mogę podłączyć smartwatcha

- 1) Sprawdź, czy GPS i Bluetooth w Twoim smartfonie są aktywne.
- 2) Upewnij się, że smartwatch i smartfon nie znajdują się zbyt daleko od siebie. Połączenie musi nastąpić w promieniu 10 metrów.
- 3) Sprawdź, czy Twój smartfon znajduje się w trybie samolotowym. W trybie samolotowym nie można podłączyć smartwatcha.
- 4) Upewnij się, że Twój smartwatch nie jest połączony z innym kontem lub smartfonem.
- 5) Upewnij się, że system operacyjny Twojego smartfona to Android 5.0 lub nowszy, iOS 9.0 lub nowszy.
- 6) Upewnij się, że poprzednie połączenie nie jest już aktywne; w razie potrzeby rozłącz poprzednie połączenie i sparuj ponownie wyłącznie za pomocą aplikacji.

- Nie mogę zsynchronizować danych zegarka

- 1) Sprawdź, czy GPS i Bluetooth w Twoim smartfonie są aktywne.
- 2) Upewnij się, że smartwatch i smartfon nie znajdują się zbyt daleko od siebie. Połączenie

musi nastąpić w promieniu 10 metrów.

3) Sprawdź, czy Twój smartfon znajduje się w trybie samolotowym. W trybie samolotowym nie można podłączyć smartwatcha.

4) Upewnij się, że smartwatch jest połączony ze smartfonem za pośrednictwem aplikacji i Bluetooth smartfona.

- Nie mogę odbierać powiadomień i połączeń telefonicznych

1) Upewnij się, że w aplikacji są aktywne uprawnienia do powiadomień.

2) Upewnij się, że smartwatch i smartfon nie znajdują się zbyt daleko od siebie. Połączenie musi nastąpić w promieniu 10 metrów.

3) Upewnij się, że smartwatch jest połączony ze smartfonem za pośrednictwem aplikacji i Bluetooth smartfona.

- Przypomnienie o alarmie/harmonogramie nie działa

Upewnij się, że ustawienia zostały „zapisane” po zmianie ich w aplikacji.

- Wartość tętna jest niedokładna lub nie można jej wykryć

Upewnij się, że czujnik tętna jest czysty i bezpiecznie załóż urządzenie. Podczas pomiaru nie ruszaj się, usiądź i utrzymuj prawidłową pozycję, aby uzyskać bardziej precyzyjny pomiar tętna.

DEKLARACJA ZGODNOŚCI



MODEL: TM-MACRO (GV68)

Opis: Smartwatch

My, Techmade S.r.l. Oświadczamy na naszą wyłączną odpowiedzialność, że produkt, do którego odnosi się niniejszy dokument, jest zgodny z następującymi normami:

	BEZPIECZEŃSTWO EN 60950-1:2006 + A11:2009 + A1:2010 + A12:2011 + A2:2013
EMC	ETSI EN 301 489-1 V2.2.0 ETSI EN 301 489-17 V3.2.0
RADIO	ETSI EN 300 328 V2.1.1
ZDROWIE	EN 62479:2010

Niniejszym oświadczamy, że przeprowadzono wszystkie niezbędne serie testów i radiotelefonów oraz że powyższy produkt spełnia wszystkie istotne wymagania Dyrektywy RED 2014/53/UE.

CEO Mario De Sena

TECHMADE S.r.l.
S. Leg. Via Libertà, 25
80055 Portici (NA)
S. Op. Zona Industriale ASI
Loc. Tavollette - 81025 Marcianise (CE)
P. Iva e C.F. 07386211215

Data 12/12/2020



Wyprodukowano w Chinach

Szczegółowe informacje można uzyskać kontaktując się z serwisem
klientów pod adresem info@techmade.eu

Produkty TECHMADE objęte są 2-letnią gwarancją dla wszystkich
awarie i wady produkcyjne.

W celu uzyskania informacji prosimy o kontakt ze swoim
sprzedawcą lub odwiedź witrynę www.techmade.eu

Produkcja: TECHMADE Srl – Via Libertà 25 – 80055 Portici (NA), WŁOCHY

Tel.+39 0823 609112 Centrala Faks +39 0823 214667

e-mail: info@techmade.eu



M4CRO
SMARTWATCH

РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ -RU

ПРОЧИТАЙТЕ ВНИМАТЕЛЬНО И СОХРАНЯТЬ

TECHMADE SRL

Товарный код: TM-MACRO

Ref./F.C.: GV68

В. Прошивка: M4_V1.0_B_QS_1908021719

Описание: Умные часы

Торговая марка: Techmade Srl

Все необходимые серии испытаний были проведены, и вышеупомянутый продукт соответствует всем требованиям законодательства.

Это устройство соответствует требованиям основные положения и другие соответствующие положения Директивы RED 2014/53 / EU. Все основные серии радио-испытаний были выполнены.

Ограничения в предполагаемом использовании или предполагаемом неправильном использовании

1. Не разбирайте устройство. Если необходим ремонт, обратитесь в ближайший центр продаж или авторизованный сервисный центр (для получения дополнительной информации пишите по адресу help@techmade.eu).
2. Рекомендуются держать подальше от электрооборудования.
3. Не подвергайте прибор ударам, ударам или вибрации.
4. Храните вдали от источников тепла (например, радиаторов или кухонь).

5. Не держите устройство мокрыми руками во время зарядки. Это может привести к поражению электрическим током или серьезному повреждению прибора.

6. В случае погружения в соленую воду немедленно промойте пресной водой, чтобы избежать повреждений. Поэтому мы не рекомендуем по возможности погружать устройство в соленую воду, чтобы избежать повреждения металлических компонентов (корпуса, пряжки и т. д.) из-за содержащихся в них коррозионно-активных веществ.

7. Если устройство уронить или ударить, гидрозатворы могут быть повреждены.

8. Не заряжайте устройство рядом с легковоспламеняющимися материалами, которые могут загореться из-за выделяющегося тепла.

9. Позаботьтесь о разъеме/разъеме для зарядки аккумулятора. Аккумулятор можно заряжать сотни раз, прежде чем его потребуется заменить.

10. TECHMADE не несет ответственности за проблемы с производительностью, вызванные приложениями других поставщиков, кроме TECHMADE.

11. Не модифицируйте продукт каким-либо образом. TECHMADE не несет ответственности за проблемы с производительностью или несовместимостью, вызванные изменением настроек реестра или программного обеспечения операционной системы. Попытка настроить операционную систему

может привести к сбоям в работе продукта или приложений.

12. Этот товар не игрушка. Храните его в недоступном для детей и домашних животных месте. Изделие состоит из мелких деталей. При проглатывании они могут вызвать опасность удушья.

13. Риск взрыва в случае замены аккумулятора на аккумулятор неправильного типа.

14. Не бросайте батарею в огонь или горячую духовку, не раздавливайте и не разрезайте ее механически. Опасность взрыва.

15. Не оставляйте батарею в условиях чрезвычайно высокой температуры или очень низкого давления воздуха. Опасность взрыва или выброса легковоспламеняющихся жидкостей или газов. Не используйте в условиях низкого атмосферного давления, на большой высоте или при очень высоких или низких температурах.

Определение характеристик персонала, который будет использовать машину (физический, компетенция) и уровень подготовки, необходимый для пользователей

Нет специальной подготовки для использования. Прочитайте инструкцию по эксплуатации.

Гарантия на продукт

24 месяца гарантии для конечного

потребителя и 12 месяцев для профессионального оператора. Открытие или попытка открыть изделие приведет к аннулированию гарантии и может представлять угрозу безопасности.

Связанные с безопасностью

РЧ-выход: -1,78 дБ

Диапазон частот: 2402-2480 МГц

Макс. частота: 6 дБ (4 мВт)

Обращайтесь с устройством осторожно.

Защищайте устройство от ударов и падений.

Окружающая среда (температура, влажность)

Рабочая температура: -10°C~40°C /
14°F~104°F

влажность: 0 ~ 100%

Уровень очистки

Используйте мягкую сухую ткань. Не используйте спирт или другие чистящие средства.

Перезарядка аккумулятора

Используйте только кабель для зарядки аккумулятора. Не пытайтесь чистить устройство химическими растворителями, так как это может повредить отделку. Протрите чистой, сухой или слегка влажной тканью.

водонепроницаемый

Устройство является водонепроницаемым, что означает, что оно защищено от дождя и

брызг, и может выдержать даже самые смелые тренировки. Если устройство имеет степень сопротивления IP68, это означает, что:

IP6X - пыленепроницаемый. Он полностью защищен от попадания пыли. IPX8 - защита от воды: возможно погружение в пресную воду глубиной до 1,5 / 2 метра. Он герметичен и устойчив к проникновению пресной воды в течение ограниченного периода (максимум 30 минут) погружения. Поскольку характеристики IP68 могут отличаться, рекомендуется убедиться в том, что указано каждым производителем.

сушка

Не пытайтесь высушить изделие с помощью микроволновой печи, традиционной духовки или фен. Используйте сухую ткань или мягкое моющее средство.

WEEE Инструкции

Европейская директива 2012/19/EU об отходах электрического и электронного оборудования (WEEE) гласит, что эти приборы не следует утилизировать в нормальном потоке твердых бытовых отходов, а собирать их отдельно, чтобы оптимизировать поток утилизации и переработки материалов. они составляют их и предотвращают потенциальный ущерб здоровью и окружающей среде из-за наличия потенциально опасных веществ.



Символ перечеркнутого мусорного ведра показан на всех продуктах, чтобы запомнить его. Отходы могут доставляться в соответствующие центры сбора или доставляться бесплатно дистрибьютору при покупке нового эквивалентного или необязательного приобретения оборудования размером менее 25 см. Для получения дополнительной информации о правильной утилизации этих устройств, пожалуйста, свяжитесь с соответствующей государственной службой.



Сортировка мусора

СЛЕДУЙТЕ УКАЗАНИЯМ В ВАШЕЙ СТРАНЕ

Коробка - Бумага

PAP 22

Интерьер - Пластик

EVA 7

Интерьер - Бумага

PAP 22



1. Инструкция по зарядке

Подключите USB-кабель для зарядки Smart Watch к сетевому адаптеру (не входит в комплект), рекомендуемый ток зарядки: DC 5V 0,5A. Затем подключите магнитный разъем к умным часам.

Обратите внимание:

- 1) Поместите умные часы на ровную и устойчивую поверхность во время зарядки.
- 2) После зарядки умных часов отсоедините источник питания. Чтобы не повредить устройство, используйте оригинальные аксессуары для заправки.
- 3) Не используйте, если зарядный кабель поврежден.
- 4) Отсоединяйте зарядный кабель во время чистки умных часов, во время шторма или в течение длительного периода бездействия.
- 5) Не пытайтесь разобрать или модифицировать смарт-часы и / или кабель для зарядки.
- 6) Не перекручивайте и не зажимайте зарядный кабель.
- 7) Не пытайтесь извлечь или заменить батарею. Вещества, содержащиеся в этом продукте и аккумуляторе, могут нанести вред окружающей среде или здоровью. Пожалуйста, утилизируйте его правильно.

2. Скачать приложение

Сканируйте следующий QR-код, чтобы загрузить приложение:



3. Bluetooth соединение

Откройте приложение и настройте приложение правильноаш профиль



Перейдите в раздел «Другое» и нажмите на "Добавить устройство"



Выберите правильное устройство

ЗЕЛЕНЫЙ значок Bluetooth появится на умных часах

Зайдите в раздел Bluetooth вашего смартфона выполнить поиск и связать устройство



Обязательно активируйте их все запросы и продолжить

зеленый значок Bluetooth станет зеленым / синим



конец

Примечания:

- Прежде чем подключать устройство, убедитесь, что аккумулятор полностью заряжен, а смартфон смартфона включен.
- перед подключением устройства убедитесь, что предыдущее подключение еще не активно; в этом случае отсоедините предыдущее соединение и выполните повторное сопряжение исключительно через приложение.
- Убедитесь, что расстояние между смартфоном и умными часами не слишком велико и что между двумя устройствами нет помех.
- Некоторые функции и / или функции могут быть недоступны для всех имеющихся в продаже смартфонов (Android и Apple).

4. Клавиши, действия и функции движения



1. Спикер
2. Включение / выключение: длительное нажатие для включения / выключения устройства, короткое нажатие для включения / выключения экрана
3. Микрофон
4. Пульсометр
5. Зарядное отделение

Действия:

Прокрутите влево / вправо и / или вверх / вниз, чтобы прокрутить различные пункты меню



Нажмите на выбранную
иконку войти в систему



Функции движения:

Меню -> Настройки -> Движение

Колесо в тишине входящие звонки	Жест пробуждения
Колесо в тишине будить	Agitate один раз для ответить на входящий звонок

ПРИМЕЧАНИЕ. Активация функций движения сокращает срок службы батареи.

Выбор циферблата

Нажмите и удерживайте главный экран (часы), чтобы открыть меню выбора часов.



5. Главное меню и функции

Эти функции не могут заменить медицинские инструменты. Этот продукт не является медицинским устройством. Он не должен использоваться для диагностики или других медицинских целей.

Телефон:

Можно синхронизировать телефонная книга, сделай и получи телефонные звонки, просмотр истории входящих и исходящих звонков выход и чтение сообщений получил.

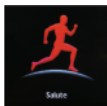


Во время телефонного звонка перетащите или ниже, чтобы увеличить или уменьшить громкость



Для Android и iOS вы можете выбрать через интерфейс смартфона, отвечать ли через него, через умные часы или громкую связь.

Здоровье: в разделе здоровья есть Вы можете использовать следующее функции:



- *измерение частоты сердечных сокращений*, Вы можете проверить частоту сердечных сокращений и просмотреть историю.

- *шагомер*, умные часы обнаружат шаги, расстояние и сожженные калории. Вы сможете просмотреть историю и установить цели, которые будут достигнуты.

NB: статистика будет обнулена в конце дня.

- *Монитор сна*, SmartWatch будет определять статистику продолжительности и качества сна с 22:00 вечера до 8:00 утра. Статистика будет сброшена на 8:00 вечера. Вы также можете просмотреть историю.

- *Сидячий напоминание*, после установки предпочтительного периода времени, умные часы начнут вибрировать, чтобы напомнить вам двигаться.

- *Пейте*, после активации этой функции, с 9:00 до 21:00, вы будете получать напоминание каждый час, чтобы напомнить вам пить.

Мультимедиа: в этом разделе

Вы можете использовать следующие функции:

- *Удаленное приобретение*, чтобы иметь кнопку делает фотографии на SmartWatch
- *BT Music*, для управления списками воспроизведения смартфонов через SmartWatch
- *Анти-вор*, вы можете искать смартфон, запустив функцию из умных часов и наоборот.



Инструменты: в этом разделе

это Вы можете использовать следующие функции:

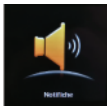
- *будильник*, установить будильник и устройство начнет вибрировать и играть в то время установлено.
- *калькулятор*
- *календарь*
- *секундомер*



Уведомления: в этом разделе

это Вы можете прочитать уведомления получил.

(Уведомление придет удалил после прочтения)



BT: для управления BT-соединениями через умные часы



Настройки:

BT, Часы, Звук, Настройки
Объем, Дисплей, Движение,
Международный, Приложения,
Сброс, более



6. Устранение неисправностей

- Я не могу подключить свои умные часы

1) Убедитесь, что GPS и Bluetooth вашего смартфона активны.

2) Убедитесь, что умные часы и смартфон не слишком далеко друг от друга.

Подключение должно осуществляться в течение 10 метров.

3) Проверьте, находится ли смартфон в режиме полета. В режиме полета умные часы не могут быть подключены.

4) Убедитесь, что умные часы не подключены к другой учетной записи или смартфону.

5) Убедитесь, что операционная система вашего смартфона - Android 5.0 или более поздняя, iOS 9.0 или более поздняя.

6) Убедитесь, что предыдущее соединение еще не активно; в этом случае отсоедините предыдущее соединение и выполните повторное сопряжение исключительно через приложение.

- Я не могу синхронизировать данные часов

1) Убедитесь, что GPS и Bluetooth вашего смартфона активны.

2) Убедитесь, что умные часы и смартфон не слишком далеко друг от друга.

Подключение должно осуществляться в течение 10 метров.

3) Проверьте, находится ли смартфон в режиме полета. В режиме полета умные часы не могут быть подключены.

4) Убедитесь, что умные часы подключены к смартфону через приложение и Bluetooth-соединение смартфона.

- Я не могу получать уведомления и телефонные звонки

1) Убедитесь, что разрешения уведомлений активны в приложении.

2) Убедитесь, что умные часы и смартфон не слишком далеко друг от друга.

Подключение должно осуществляться в течение 10 метров.

3) Убедитесь, что умные часы подключены к смартфону через приложение и Bluetooth-соединение смартфона.

- Не работает будильник / расписание с напоминанием

Убедитесь, что настройки были «сохранены» после изменения в приложении.

- Значение ЧСС не является точным или не может быть обнаружено

Убедитесь, что датчик ЧСС чист и наденьте устройство надежно. Не двигайтесь во время обнаружения, садитесь и сохраняйте правильное положение, чтобы иметь более точное значение ЧСС.

ДЕКЛАРАЦИЯ СООТВЕТСТВИЯ



МОДЕЛЬ: ТМ-МАКРО (GV68)

Описание: Умные часы

Мы, Techmade S.r.l. Мы заявляем под свою исключительную ответственность, что продукт, к которому относится этот документ, соответствует следующим стандартам:

БЕЗОПАСНОСТЬ	EN 60950-1:2006 + A11:2009 + A1:2010 + A12:2011 + A2:2013
ЭМС	ETSI EN 301 489-1 V2.2.0 ETSI EN 301 489-17 V3.2.0
РАДИО	ETSI EN 300 328 V2.1.1
ЗДОРОВЬЕ	EN 62479:2010

Настоящим мы заявляем, что были проведены все основные серии испытаний и радиостанций и что вышеуказанный продукт соответствует всем основным требованиям Директивы RED 2014/53/EU.

CEO Mario De Sena

TECHMADE S.r.l.
S. Leg. Via Libertà, 25
80055 Portici (NA)
S. Op. Zona Industriale ASI
Loc. Tavollette - 81025 Marcianise (CE)
P. IVA e C.F. 07386211215

Data 12/12/2020



Сделано в Китае

За подробной информацией обращайтесь в сервис
клиентов по адресу info@techmade.eu

На продукцию TECHMADE предоставляется гарантия 2 года на все
неисправности и производственные дефекты.

Для получения любой информации обращайтесь к своему
реселлеру или посетите сайт www.techmade.eu.

Производство TECHMADE Srl – Via Libertà 25 –
80055 Портичи (NA), ИТАЛИЯ

Тел.: +39 0823 609112 АТС Факс +39 0823 214667
электронная почта: info@techmade.eu